

basic education

Department: Basic Education **REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**

CURRICULUM AND ASSESSMENT POLICY STATEMENT

GRADES 7 - 9

LANGUAGES

GERMAN SECOND ADDITIONAL LANGUAGE

	TION 1 INTRODUCTION TO THE CURRICULUM AND ASSESSMENT POLICY TEMENT	
1.1	Background	
1.2	Overview	
1.3	General aims of the South African curriculum	
1.4	Time allocation	
	1.4.1 Foundation Phase	5
	1.4.2 Intermediate Phase	6
	1.4.3 Senior Phase	6
	1.4.4 Grades 10-12	7
SEC	TION 2: INTRODUCING THE LANGUAGES	8
2.1	Languages in the Curriculum and Assessment Policy Statement	
	2.1.1 Language levels	8
	2.1.2 The language skills	10
	2.1.3 Language teaching approaches	10
2.2	Time allocation	12
2.3	Learning and Teaching Support Materials	13
SEC	TION 3: CONTENT AND TEACHING PLANS FOR LANGUAGE SKILLS	14
3.1	Listening and speaking	14
3.2	Reading and viewing	19
3.3	Writing and presenting	
3.4	Language structures and conventions	
3.5	Teaching plans	29
3.6	Spread of texts across Grades 7-9	
SEC	TION 4: ASSESSMENT IN SECOND ADDITIONAL LANGUAGE	64
4.1	Introduction	64
4.2	Informal or daily assessment	64
4.3	Formal assessment	64
4.4.	Programme of Assessment	66
4.5	Recording and reporting	69
4.6	Moderation of assessment	69
4.7 G	Seneral	
GLO	DSSARY	71

CONTENTS

SECTION 1: INTRODUCTION TO THE CURRICULUM AND ASSESSMENT POLICY STATEMENT

1.1 BACKGROUND

The National Curriculum Statement Grades R-12 (NCS) stipulates policy on curriculum and assessment in the schooling sector.

To improve implementation, the National Curriculum Statement was amended, with the amendments coming into effect in January 2012. A single comprehensive Curriculum and Assessment Policy document was developed for each subject to replace Subject Statements, Learning Programme Guidelines and Subject Assessment Guidelines in Grades R-12.

1.2 OVERVIEW

- (a) The *National Curriculum Statement Grades R-12 (January 2012)* represents a policy statement for learning and teaching in South African schools and comprises the following:
 - (i) Curriculum and Assessment Policy Statements for each approved school subject;
 - (ii) The policy document, National policy pertaining to the programme and promotion requirements of the National Curriculum Statement Grades R-12; and
 - (iii) The policy document, National Protocol for Assessment Grades R-12 (January 2012).
- (b) The *National Curriculum Statement Grades R-12 (January 2012)* replaces the two current national curricula statements, namely the
 - (i) Revised National Curriculum Statement Grades R-9, Government Gazette No. 23406 of 31 May 2002, and
 - (ii) National Curriculum Statement Grades 10-12 Government Gazettes, No. 25545 of 6 October 2003 and No. 27594 of 17 May 2005.
- (c) The national curriculum statements contemplated in subparagraphs b(i) and (ii) comprise the following policy documents which will be incrementally repealed by the *National Curriculum Statement Grades R-12 (January 2012)* during the period 2012-2014:
 - (i) The Learning Area/Subject Statements, Learning Programme Guidelines and Subject Assessment Guidelines for Grades R-9 and Grades 10-12;
 - (ii) The policy document, National Policy on assessment and qualifications for schools in the General Education and Training Band, promulgated in Government Notice No. 124 in Government Gazette No. 29626 of 12 February 2007;
 - (iii) The policy document, the National Senior Certificate: A qualification at Level 4 on the National Qualifications Framework (NQF), promulgated in Government Gazette No.27819 of 20 July 2005;
 - (iv) The policy document, An addendum to the policy document, the National Senior Certificate: A qualification at Level 4 on the National Qualifications Framework (NQF), regarding learners with special needs published in Government Gazette, No.29466 of 11 December 2006, is incorporated in the policy document, National policy pertaining to the programme and promotion requirements of the National

Curriculum Statement Grades R-12; and

- (v) The policy document, An addendum to the policy document, the National Senior Certificate: A qualification at Level 4 on the National Qualifications Framework (NQF), regarding the National Protocol for Assessment (Grades R-12), promulgated in Government Notice No.1267 in Government Gazette No. 29467 of 11 December 2006.=
- (d) The policy document, National policy pertaining to the programme and promotion requirements of the National Curriculum Statement Grades R-12, and the sections on the Curriculum and Assessment Policy as contemplated in Chapters 2, 3 and 4 of this document constitute the norms and standards of the National Curriculum Statement Grades R-12. It will therefore, in terms of section 6A of the South African Schools Act, 1996 (Act No. 84 of 1996,) form the basis for the Minister of Basic Education to determine minimum outcomes and standards, as well as the processes and procedures for the assessment of learner achievement to be applicable to public and independent schools.

1.3 GENERAL AIMS OF THE SOUTH AFRICAN CURRICULUM

- (a) The *National Curriculum Statement Grades R-12* gives expression to the knowledge, skills and values worth learning in South African schools. This curriculum aims to ensure that children acquire and apply knowledge and skills in ways that are meaningful to their own lives. In this regard, the curriculum promotes knowledge in local contexts, while being sensitive to global imperatives.
- (b) The National Curriculum Statement Grades R-12 serves the purposes of:
 - equipping learners, irrespective of their socio-economic background, race, gender, physical ability or intellectual ability, with the knowledge, skills and values necessary for self-fulfilment, and meaningful participation in society as citizens of a free country;
 - providing access to higher education;
 - facilitating the transition of learners from education institutions to the workplace; and
 - providing employers with a sufficient profile of a learner's competences.
- (c) The National Curriculum Statement Grades R-12 is based on the following principles:
 - Social transformation: ensuring that the educational imbalances of the past are redressed, and that equal educational opportunities are provided for all sections of the population;
 - Active and critical learning: encouraging an active and critical approach to learning, rather than rote and uncritical learning of given truths;
 - High knowledge and high skills: the minimum standards of knowledge and skills to be achieved at each grade are specified and set high, achievable standards in all subjects;
 - Progression: content and context of each grade shows progression from simple to complex;
 - Human rights, inclusivity, environmental and social justice: infusing the principles and practices of social and environmental justice and human rights as defined in the Constitution of the Republic of South Africa. The

National Curriculum Statement Grades R-12 is sensitive to issues of diversity such as poverty, inequality, race, gender, language, age, disability and other factors;

- Valuing indigenous knowledge systems: acknowledging the rich history and heritage of this country as important contributors to nurturing the values contained in the Constitution; and
- Credibility, quality and efficiency: providing an education that is comparable in quality, breadth and depth to those of other countries.
- (d) The National Curriculum Statement Grades R-12 aims to produce learners that are able to:
 - identify and solve problems and make decisions using critical and creative thinking;
 - work effectively as individuals and with others as members of a team;
 - organise and manage themselves and their activities responsibly and effectively;
 - collect, analyse, organise and critically evaluate information;
 - communicate effectively using visual, symbolic and/or language skills in various modes;
 - use science and technology effectively and critically showing responsibility towards the environment and the health of others; and
 - demonstrate an understanding of the world as a set of related systems by recognising that problem solving contexts do not exist in isolation.
- (e) Inclusivity should become a central part of the organisation, planning and teaching at each school. This can only happen if all teachers have a sound understanding of how to recognise and address barriers to learning, and how to plan for diversity.

The key to managing inclusivity is ensuring that barriers are identified and addressed by all the relevant support structures within the school community, including teachers, District-Based Support Teams, Institutional-Level Support Teams, parents and Special Schools as Resource Centres. To address barriers in the classroom, teachers should use various curriculum differentiation strategies such as those included in the Department of Basic Education's *Guidelines for Inclusive Teaching and Learning* (2010).

1.4 TIME ALLOCATION

1.4.1 Foundation Phase

(a) The instructional time in the Foundation Phase is as follows:

SUBJECT	GRADE R (HOURS)	GRADES 1-2 (HOURS)	GRADE 3 (HOURS)
Home Language	10	8/7	8/7
First Additional Language		2/3	3/4
Mathematics	7	7	7
Life Skills Beginning Knowledge Creative Arts Physical Education Personal and Social Well-being	6 (1) (2) (2) (1)	6 (1) (2) (2) (1)	7 (2) (2) (2) (1)
TOTAL	23	23	25

(b) Instructional time for Grades R, 1 and 2 is 23 hours and for Grade 3 is 25 hours.

- (c) Ten hours are allocated for languages in Grades R-2 and 11 hours in Grade 3. A maximum of 8 hours and a minimum of 7 hours are allocated for Home Language and a minimum of 2 hours and a maximum of 3 hours for Additional Language in Grades 1-2. In Grade 3 a maximum of 8 hours and a minimum of 7 hours are allocated for Home Language and a minimum of 3 hours and a maximum of 4 hours for First Additional Language.
- (d) In Life Skills Beginning Knowledge is allocated 1 hour in Grades R 2 and 2 hours as indicated by the hours in brackets for Grade 3.

1.4.2 Intermediate Phase

SUBJECT	HOURS
Home Language	6
First Additional Language	5
Mathematics	6
Natural Sciences and Technology	3,5
Social Sciences	3
Life Skills	4
Creative Arts	(1,5)
Physical Education	(1)
Personal and Social Well-being	(1,5)
TOTAL	27,5

(a) The instructional time in the Intermediate Phase is as follows:

Schools offering an optional language or at least Second Additional Language level may do so if they can make an arrangement for the allocation of additional time to the allocated 27.5 hours.

1.4.3 Senior Phase

⁽a) The instructional time in the Senior Phase is as follows:

SUBJECT	HOURS
Home Language	5
First Additional Language	4
Mathematics	4,5
Natural Sciences	3
Social Sciences	3
Technology	2

Economic Management Sciences	2
Life Orientation	2
Creative Arts	2
TOTAL	27,5

Schools offering an optional language or at least Second Additional Language level may do so if they can make an arrangement for the allocation of additional time to the allocated 27.5 hours.

1.4.4 Grades 10-12

(a) The instructional time in Grades 10-12 is as follows:

SUBJECT	TIME ALLOCATION PER WEEK (HOURS)
Home Language	4.5
First Additional Language	4.5
Mathematics	4.5
Life Orientation	2
A minimum of any three subjects selected from Group B <u>Annexure B</u> , <u>Tables B1-B8</u> of the policy document, <i>National policy pertaining to the</i> <i>programme and promotion requirements of the National Curriculum</i> <i>Statement Grades R-12</i> , subject to the provisos stipulated in paragraph 28 of the said policy document.	12 (3x4h)
TOTAL	27,5

The allocated time per week may be utilised only for the minimum required NCS subjects as specified above, and may not be used for any additional subjects added to the list of minimum subjects. Should a learner wish to offer additional subjects, additional time must be allocated for the offering of these subjects.

SECTION 2: INTRODUCING THE LANGUAGES

2.1 Languages in the Curriculum and Assessment Policy Statement

Language is a tool for thought and communication. It is also a cultural and aesthetic means commonly shared among a people to make better sense of the world they live in. Learning to use language effectively enables learners to acquire knowledge, to express their identity, feelings and ideas, to interact with others and to manage their world. It also provides learners with a rich, powerful and deeply rooted set of images and ideas that can be used to make their world other than it is; better and clearer than it is. It is through language that cultural diversity and social relations are expressed and constructed, and it is through language that such constructions can be altered, broadened and refined.

2.1.1 Language levels

Language learning in the Senior Phase includes all the official languages in South Africa, namely, Afrikaans, English, isiNdebele, isiXhosa, isiZulu, Sepedi (Sesotho sa Leboa), Sesotho, Setswana, Siswati, Tshivenda, Xitsonga – as well as Non-official Languages. These languages can be offered at different language levels.

Home Language is the language first acquired by learners while First Additional language is the language learnt in addition to one's home language. The Second Additional Language is the further language that a learner can learn, that enables broader communication and multilingualism. The language may be in use within the community or culture and will enhance nation building and intercultural understanding. Many South African schools do not offer the home languages of some or all of the enrolled learners but rather have one or two languages offered at home language level. As a result, the names Home Language, First Additional and Second Additional Language refer to the proficiency levels at which the language is offered, and not the native (Home) or acquired (as in the Additional) languages. For the purposes of this policy, any reference to Home Language should be understood to refer to the level and not the language itself.

The **Home Language level** provides for language proficiency that reflects the mastery of basic interpersonal communication skills required in social situations and the cognitive academic skills essential for learning across the curriculum. Emphasis is placed on the teaching of the listening, speaking, reading and writing skills at this language level. This level also provides learners with a literary, aesthetic and imaginative ability that will provide them with the ability to recreate, imagine and empower their understanding of the world they live in. However, the emphasis and the weighting for listening and speaking from Grades 7 onwards are lower than those of the reading and writing skills.

The First Additional Language refers to a language which is not a mother tongue but which is used for certain communicative functions in a society, that is, medium of learning and teaching in education. The curriculum provides strong support for those learners who will use their first additional language as a language of learning and teaching. By the end of Grade 9, these learners should be able to use their home language and first additional language effectively and with confidence for a variety of purposes, including learning.

In South Africa, many children use their additional language, English, as the Language of Learning and Teaching (LoLT). This means that they must reach a high level of competence in English. They need to be able to read and write well in English.

The **First Additional Language level** assumes that learners do not necessarily have any knowledge of the language when they arrive at school. The focus in the first few years of school is on developing learners'

ability to understand and speak the language – basic interpersonal communication skills. In Grades 2 and 3 learners start to build literacy on this oral foundation. They also apply the literacy skills they have already learned in their Home Language.

In the Intermediate and Senior Phases, learners continue to strengthen their listening, speaking, reading and writing skills. At this stage the majority of children are learning through the medium of their First Additional Language, English, and should be getting more exposure to it. Greater emphasis is therefore placed on using the First Additional Language for the purposes of thinking and reasoning. This enables learners to develop their cognitive academic skills, which they need to study subjects like Natural Sciences, Mathematics, etc. in English. They also engage more with literary texts and begin to develop aesthetic and imaginative ability in their Additional Language.

By the time learners enter Senior Phase, they should be reasonably proficient in their First Additional Language with regard to both interpersonal and cognitive academic skills. However, the reality is that many learners still cannot communicate well in their Additional Language at this stage. The challenge in the Senior Phase, therefore, is to provide support for these learners at the same time as providing a curriculum that enables learners to meet the standards required in further grades. These standards must be such that learners can use their Additional Language at a high level of proficiency to prepare them for further or higher education or the world of work. It is therefore recommended that, where possible, learners in the Senior Phase be exposed to the same concepts in a two week cycle in both language levels.

The Second Additional Language level also assumes that learners do not necessarily have any knowledge of the language when they arrive at school. The focus upon exposure to Second Additional Language is on developing learners' ability to understand and speak the language - basic interpersonal communication skills. In Grades 4 - 6 learners start to build their oral and literacy skills. They also apply the oral and literacy skills they have already learned in their Home and First Additional Languages.

In Grades 7 - 9 learners continue to strengthen their listening and speaking while developing their reading and writing skills.

By the time learners enter Grade 10, they should be able to communicate in their Second Additional Language at both interpersonal and social levels. However, the reality is that many learners still cannot communicate well in their Additional Language at this stage. The challenge in Grades 10-12, therefore, is to provide support for these learners at the same time as providing a curriculum that enables learners to meet the standards required in Grade 12. These standards must be such that learners can use their additional language at a level of proficiency to prepare them for further or higher education or the world of work.

Specific aims of learning Additional Languages

Learning a Second Additional Language should enable learners to:

- acquire the language skills necessary to communicate appropriately in the target language at a basic level;
- listen, speak, read/view and write the language with growing confidence and enjoyment. These skills and attitudes form the basis for life-long learning;
- express their own ideas, views and emotions with confidence (orally and in writing), in order to become comfortable in the language;
- use language and their imagination to find out more about themselves and the different cultures and the world around them. This will enable them to express their experiences and findings about the world orally and in writing;
- use language to access and manage communication in other contexts. Information literacy is a vital skill in the 'information age' and forms the basis for lifelong learning;
- use language as a means for expressing information on familiar topics; for interacting with a familiar range of texts; and for reading texts for enjoyment, basic information and communication.

2.1.2 The language skills

The Second Additional Language curriculum is packaged according to the following skills:

1.	Listening and Speaking
2.	Reading and Viewing
3.	Writing and Presenting
4.	Language Structures and Conventions

2.1.3 Language Teaching Approaches

The approaches to teaching language in these documents are text-based, communicative, integrated and process orientated.

The **text-based approach** and the **communicative approach** are both dependent on the continuous use and production of texts. The **text-based approach** explores how texts work. The purpose of a text-based approach is to enable learners to become competent, confident and critical readers, writers, viewers and designers of texts. It involves listening to, reading, viewing and analysing texts to understand how they are produced and what their effects are. Through this critical interaction, learners develop the ability to evaluate texts. The text-based approach also involves producing different kinds of texts for particular purposes and audiences. This approach is informed by an understanding of how texts are constructed.

A **communicative approach** suggests that when learning a language, a learner should have a great deal of exposure to the target language and many opportunities to practise or produce the language by communicating for social or practical purposes. Language learning should be carried over into the classroom where literacy skills of reading/viewing and writing/presenting are learned by doing a great deal of reading and learning to write by doing much writing.

Language teaching happens in an integrated way, with the teacher modelling good practice, the learners practising the appropriate skills in groups before applying these skills on their own. The structure of each lesson should be one that engages the whole class before practising in groups and applying the new skill individually.

The process approach is used when learners produce oral and written texts. The learners engage in different stages of the listening, speaking, reading and writing processes. They must think of the audience and the purpose during these processes. This will enable them to communicate and express their thoughts in a natural way. For example, the teaching of writing does not focus on the product only but also focus on the process of writing. During process writing learners are taught how to generate ideas, to think about the purpose and audience, to write drafts, to edit their work and to present a written product that communicates their thoughts.

Approaches to teaching literature

The teaching of literature should focus on teaching for comprehension and will include the reading process strategies (pre-reading, reading and post-reading). The main reason for reading literature in the classroom is to develop in learners a sensitivity to a special use of language that is more refined, literary, figurative, symbolic and deeply meaningful than much of what else they may read. While most literary texts are forms of entertainment, amusement, or revelation, serious writers create novels, plays and poems because they have ideas, thoughts and issues, principles, ideologies and beliefs that they most want to share with or reveal to

their prospective readers. Their imaginative use of language is an added method of revealing, reinforcing and highlighting their ideas.

The teaching of literature is never easy, but it is impossible without the personal, thoughtful and honest interpretations and comments from the learners themselves. Unless they learn how to understand a literary text on their own, they will not have learned much. Teachers often need to restrain their own interpretations and ideas of literary texts and allow as much learner participation as is reasonable. Interpretation is not about right or wrong. It is about searching for what is meaningful to the reader.

The best ways to approach the teaching of literature would involve some or all of the following.

- Make every attempt to read as much of the text in class as possible without breaking for any other activity. This may take more than the scheduled two weeks for the Second Additional learner. It is essential that learners have a clear idea of what is going on at the most basic level of the text. Some classes can read texts without support. That is to be encouraged. Genres, and the approach to such, should be taught, rather than texts. For example, *Poetry* should be taught, not *poems*. Read as many as possible in class and ensure that learners write poems as well.
- Literary interpretation is essentially a university level activity. Learners in this phase do not have to learn this advanced level of interpretation. However, the purpose of teaching literary texts is to show learners how the Second Additional Language can be used with subtlety, intelligence, imagination and flair. This means a close look at how text is being created, manipulated and rearranged to clarify and emphasise what is being expressed. Such work might involve examining the presence or absence of imagery; what kind of imagery is being selected by the writer and why; sentence structures and paragraphing, or the layout of poems; choice of words, continuing motifs through the text; the use of symbol, sound and colour where appropriate. Most of this work should be text based
- Creative writing should be closely attached to the study of any literary text. Writing activities that demand a close understanding of the text being read can prove very helpful in reaching more creative levels of appreciation on the part of the learners. Class discussions can be fruitful as long as everyone is involved. But class discussions that lead to written work activities serve a clearer purpose and benefit both.
- Finally, it is important to point out that Literature is not about right answers. A whole text means something, not just bits and pieces of it. A good reading of a text incorporates the whole text in interpretative, creative, personal and exploratory practices.

The other approaches to literature which can be integrated with teaching for comprehension and for understanding the key features of literature are the **chronological**, the author, the theme and the genre **approaches**. These approaches can be combined.

In the **chronological approach** learners can research and combine the literature period with the historical events for the same timeframe.

In the **author approach**, learners can participate in a broad and deep study of an author especially in poetry and can link his/her poems with a particular historical period.

In the **theme approach** learners can look at themes such as justice, success, love, etc. across a number of poems or across different genres and relate them to events in real life situations. They can make judgments about the character's actions and comment on the theme.

Regarding the **genre approach**, learners can classify, compare and contrast different types of literary genre, e.g., the difference between the plots in a novel/ short story/drama/folklore.

Approaches to teaching language usage

The teaching of language structure should focus on how language is used and what can be done with language, i.e. how to make meaning, how to attend to problems and interests, influence friends and

colleagues, and how to create a rich social life. The teaching of language structures should be a means to getting things done.

The teaching of language structures/ grammatical structures should therefore be text-based, communicative and integrated.

The following principles should be taken into consideration when teaching language structures:

- Grammar should be taught for constructing texts in their context of use it is concerned, in other words, with real language.
- The application of grammar should not be restricted to the analysis of isolated sentences it should explain the way in which sentences are structured to construct whole texts such as stories, essays, letters and reports which learners learn to read and write in school.
- Use of authentic materials such as dialogues, interviews, must be encouraged
- Link the language structure with functional uses of language in different social settings, e.g. expressing one's thoughts or feelings; introducing people; talking about or reporting things, actions, events or people in the environment, in the past or in the future; making requests; making suggestions; offering food or drinks and accepting or declining politely; giving and responding to instructions; comparing or contrasting things.
- Use classroom activities that relate language forms with functions, e.g. the past tense with a narrative essay and report writing;
- Focus on meaningful tasks. Acquiring the grammatical rules of the language does not necessarily enable the learner to use the language in a coherent and meaningful way. What interests us then concerns the structure and function beyond the sentence level, i.e. the way in which people use either spoken language (discourse) or written language (text) in coherent and meaningful ways.
- The issues of pronunciation and intonation should not be penalized unless they create communication breakdown.

2.2 Time allocation

In a two-week cycle the following time allocation for the different language skills is suggested:

Skills	Time allocation per week (Hours)	Time Allocation per Two Week Cycle (Hours)	%
Listening & Speaking		1	25
Reading & Viewing: Comprehension &	2	1	25
Literature			
Writing & Presenting		1	25
Language structures and conventions (this is		1	25
also integrated into the 4 skills)			

The teaching time for Second Additional Language is 2 hours per week. All language content is taught within a two-week cycle (4 hours). **Teachers do not have to stick rigidly to this cycle but must ensure that the language skills, especially reading and writing are practised.** The time allocation for the different language skills in Grade 7-9 is 36 weeks. Four weeks are for examination purposes – two weeks for June examination and another two weeks for December examination.

2.3 Learning and Teaching Support Materials

GRADES 7 – 9			
Core materi	Core materials		
Prescribed language textbook			
Dictionary	V		
One of the following approved/pro	escribed literary	y *genres	
Short Novel			
Short stories			
Folklore			
Short Drama			
Poetry	V		
Media materials			
Newspapers			
Magazines	N		
Radio talks/dramas	ν		
Television shows/ dramas /	ν		
documentaries			

Learners should have the following for Second Additional Language study in Grades 7 - 9:

* Learners must have been exposed to three genres by the end of the phase, for example, one genre per grade.

Second Additional Language teachers should have:

- a) A Curriculum and Assessment Policy Statement
- b) Language in Education Policy
- c) The prescribed language textbook used by learners and other textbooks for resource purposes, in addition to the prescribed one
- d) Dictionary (monolingual, bilingual, multilingual, thesaurus)
- e) Relevant prescribed literature genres
- f) A variety of media materials: newspapers, magazines, brochures, flyers, etc.
- g) Access to audio/visual aids to be used in the classroom
- h) Other media resources (a variety of newspapers, magazines and brochures)

Classroom resources

- a) A range of texts to accommodate different reading levels, e.g. a selection of readers with sufficient copies of texts at each level for the class.
- b) A variety of media materials: newspapers, magazines, brochures, flyers, advertisements, posters, notices, etc.
- c) Audio/visual aids

SECTION 3: CONTENT AND TEACHING PLANS FOR LANGUAGE SKILLS

This section is divided into TWO components: an overview of the skills, content and strategies and the Teaching Plans.

3.1 Listening and Speaking

Listening and speaking are different but interdependent skills. Both are continually present informally in the classroom as learners receive and discuss information. Formal listening and speaking of special forms, e.g. role play or dialogue, need focused instruction. Formal and informal listening and speaking are integrated with reading, writing and language practice, and while speaking may give written text an oral form (e.g. reading aloud).

LISTENING

Listening process

Listening instruction will usually involve working through elements of the listening process. This is a three-phase activity which models independent listening strategies for decoding and understanding speech and other audio forms. Not every step of the process will be used on every occasion. For example, if learners are listening to a recorded explanation they may need to do a reading as a **pre-listening** activity which alerts them to the need for focused listening and helps them make associations with their own experience. **Listening** activities would help them recall details. **Post-listening** might involve learners in responding to what they have heard by answering simple questions.

Listening comprehension exercises and assessment give an opportunity to teach learners how to listen.

Listening process

1. **Pre-listening** introduces learners to the listening situation. It allows them to activate their previous knowledge of the topic, and prepare for listening.

- Stimulate /activate background knowledge before listening, so that their knowledge of that particular type of discourse is activated.
- Predict what text may be about from title/discuss theme of text
- Deal with any key vocabulary that learners may not be familiar with
- Set a pre-listening question to focus learners' attention
- Prepare learners physically with, for example, pencil and pad for note taking

2. During listening learners pay attention for various purposes:

(Note that it is good practice for learners to listen to a text several times, focusing on a different aspect each time.) **2.1 Listen for specific information**

- Search for meaning; identify main and supporting ideas
- Constantly check understanding of message by making and confirming predictions and through questioning
- Make meaningful notes; outline, map, categorize, summarise, retell, following instructions
- Be aware of speaker / presenters' body language and other visual cues

2. 2 Listen for interaction

- Use turn-taking conventions in conversations or group work
- Ask questions to sustain communication
- Respond to language, gestures, eye contact and body language
- Signal interest and attention appropriately through expression, posture etc
- Use the appropriate conventions to be polite and show respect for others

2.3 Listen for appreciation

- Respond to the aesthetic qualities of oral text, e.g. rhythm, pace, sound effects
- Respond in communication situations
- Use turn-taking conventions in conversations
- Defend a position
- Ask questions to sustain communication
- Respond to language, gestures, eye contact and body language
- Show understanding of the relationship between language and culture by showing respect for cultural conventions

3. Post-listening follows up on the listening experience. Learners

- Answer questions
- Review notes
- Summarise
- Transfer information from oral to written mode, e.g. use information to label a picture
- Synthesise new information with prior knowledge
- Draw conclusions, give own opinion;

Suggested length of texts to be used for listening comprehension

Texts	Grades	Disjunctive orthography	Conjunctive orthography
 Oral, visual, audio-visual and multimodal texts from the mass media Audio texts Creative texts Referential and informational texts 	7	about at least 30 seconds	at least 30 seconds
 Texts for enrichment Audio-visual texts (Films, television programmes and documentaries, slide shows, recordings, radio programmes, photographs, 	8	at least 45 seconds At least 1 minute	at least 45 seconds At least 1 minute
music videos)			

SPEAKING

Speaking instruction needs to recognise a wide range of informal and formal speaking situations, from casual conversation to formal speaking. Speaking clearly, fluently, coherently, confidently and appropriately should be the aim of teaching speaking.

The teaching of speaking should include knowledge of the process and communication strategies.

The speaking process and strategies

The speaking process consists of the following stages:

- Planning: researching and organising
- Practising
- Presenting

Formal speaking and presenting

The formal speaking process will usually involve the above-mentioned three stages. Formal presentation forms may involve a written or oral version which teachers may assess.

Planning: researching and organising

Learners demonstrate planning, researching and organising skills for oral presentation. They

- Use resources and reference materials to find and select information
- Organise and write information; note-taking;
- Use an effective introduction and conclusion,
- Develop ideas orally in a logical manner
- Use objects, audio and/or visual aids to enhance the appeal and accuracy of presentations

Practising and presenting

Learners demonstrate practising and oral presentation skills. They

• Use appropriate forms of address

- Show an awareness of audience;
- Show an awareness of situation: formal or informal speech
- Express own opinion
- Use correct language structures and conventions
- Use appropriate verbal and non-verbal techniques to reinforce meaning, e.g. tone, voice projection / modulation, volume, pace / tempo, phrasing, eye contact, facial expressions, gestures and body language
- Strive to speak with appropriate, clear intonation and pronunciation

Informal speaking and group work (see "Features and conventions of oral communication" below)

- Initiate and sustain conversations
- Ask and respond to questions to sustain communication
- Use turn-taking conventions
- Clarify meaning where appropriate
- Respond to language, gestures, eye contact and body language
- Signal interest and attention appropriately through expression, posture and gesture

Features and conventions of oral communication texts

1. Informal speaking and group work

Speaking/ oral text form	Purpose	Features
Informal conversation / dialogue / group work See Expressions used in conversation. Reference list	To communicate on given topics	 Initiate and sustain conversations Use turn-taking conventions Fill in gaps and encourage the speaker Clarify meaning where necessary Ask and respond to questions to sustain communication Respond to language, gestures, eye contact and body language Signal interest and attention appropriately through expression, posture and gesture
Unprepared reading aloud	To share a text	Read fluently and audiblyPronounce words without distorting meaning

2. Formal speaking and presenting

See also general comments on planning and presenting above.

Speaking/ oral text form	Purpose	Features
Prepared speech	Various: to inform / share	Conduct preparation / research Organics material asherently. Chaose and daugler main ideas
This form will display evidence of preparation	morm / share	 Organise material coherently. Choose and develop main ideas and support with examples Use correct format, vocabulary, language and conventions Use tone, voice projection, pace, eye contact, posture and gestures Use effective introduction and conclusion Use appropriate style and register Incorporate appropriate visual, audio and/or audiovisual aids,

			e.g. charts, posters, objects, images	
Prepared	To share a text	٠	Read fluently and attentively according to purpose and task	
reading aloud	written by self or	•	Pronounce words without distorting meaning	
	other, e.g. to	•	Enhance meaning through tone, voice projection, pace, eye	
	entertain		contact, posture and gestures	

3. Speaking for specific purposes / contexts

Speaking/ oral text form	Purpose	Features	
Giving	To tell someone	• Use mostly the imperative form	
directions	how to get	Use concise and clear sentences	
	somewhere	Use chronological order	
		Refer to a specific direction	
		Indicate the approximate distance	
		• Provide information about landmarks along the way	
Instructions	To explain how to	• Explain how to make / do something	
	complete a task /	Mention the materials needed	
	prepare food, etc.	• Provide a clear, correct and logical sequence of instructions	
		• Use appropriate vocabulary,	

Suggested duration of oral communication

Texts	Duration Grades 7-9
Conversations	5 – 10 minutes for group / class
Dialogues	1-2 minutes for a pair
Directions and instructions	1 minute
Prepared reading	1 minute
Prepared speeches	1 minute
Relating events	Up to 2 minutes
Day-to-day oral communication, e.g. seeking assistance, apologising	1-2 minutes

Expressions used in conversation – Reference list

 ASKING PERMISSION/ REQUESTS Kann/Darf ich (mal)? Könnte/Dürfte ich (mal)? Wäre es möglich, dass ich? Ist/Wäre es okay, wenn ich? Würde es dir/Ihnen etwas ausmachen, wenn ich? Bitte lass/lassen Sie mich Hättest du/Hätten Sie etwas dagegen, wenn? 	 INTERRUPTING Entschuldige/Entschuldigen Sie, könnte ich? Entschuldigung, glauben Sie, ich könnte? Entschuldigung, weißt du/wissen Sie? Verzeihung, darf ich? (formal) 	
OFFERING HELP • Kann/Darf ich dir/Ihnen helfen? • Suchst du/Suchen Sie etwas? • Brauchst du/Brauchen Sie Hilfe? • Was kann ich für dich/Sie tun?	 SEEKING ASSISTANCE Könntest du/Könnten Sie mir bitte (bei) helfen? Würdest du/Würden Sie mir bitte helfen? Ich brauche Hilfe bei Könnten Sie mir bitte behilflich sein (bei) ? (formal) 	

APOLOGISING • Entschuldigung. • Es tut mir Leid. • Ich bedaure (sehr), dass • Bitte verzeih mir/verzeihen Sie mir • Ich entschuldige mich für • Entschuldige/Entschuldigen Sie (bitte). ·	 COMPLAINING Es tut mir Leid, das ansprechen zu müssen, aber Entschuldige/Entschuldigen Sie bitte die Störung, aber Vielleicht hast du/haben Sie vergessen zu Ich glaube, du hast/Sie haben vergessen zu Entschuldige/Entschuldigen Sie, wenn ich nicht deiner/Ihrer Meinung bin, aber Vielleicht handelt es sich ja um ein Missverständnis, aber Bitte verstehe /verstehen Sie mich nicht falsch, aber
 GIVING ADVICE Du solltest/Sie sollten nicht Du solltest/Sie sollten (besser) An deiner/Ihrer Stelle würde ich Wenn ich du/Sie wäre, würde ich Wenn ich in deiner/Ihrer Haut steckte, würde ich Es wäre besser, wenn du/Sie Auf keinem Fall solltest du/sollten Sie 	 STATING A PREFERENCE Möchtest du? Ich würde eher Ich würde lieber Was meinst du? Was glaubst du sollten wir tun? Wenn ich es entscheiden müsste, Ich denke, wir sollten
 GUESSING, INFERRING Ich würde sagen, Man müsste vielleicht Er könnte vielleicht Es sieht so aus, als ob Vielleicht braucht er Vielleicht wollen sie (Es ist) schwer zu sagen, aber ich würde (mal) denken, dass Ich bin mir nicht ganz sicher, aber ich glaube 	 GIVING IMPRECISE INFORMATION Es gibt ungefähr/etwa/circa Es gibt eine große Anzahl/Menge von beläuft sich auf Es ist eine Art Es ist die Art von Schwer zu sagen, aber ich würde (mal) denken Ich bin nicht ganz sicher, aber ich glaube
SAYING GOODBYE Long trips, vacations, short outings Gute Reise! Schönen Urlaub!/Schöne Ferien! Viel Spaß im Urlaub/in Paris/im Theater! Viel Spaß! GREETING AFTER A TRIP Wie war dein/Ihr Urlaub in? Hattest du/Hatten Sie eine schöne Zeit in (destination)? Wie war die Reise/der Flug/der Aufenthalt?	 EVALUATING YOURSELF Das lief gut, weil Ich habe das gut gemacht, weil Es wäre besser gewesen, wenn ich Das könnte man noch verbessern, wenn Es ist nicht klar, ob das gut war, weil

3.2 Reading and Viewing

Reading / viewing combines two elements: 1) learning and applying strategies for decoding and understanding text 2) learning and applying knowledge of text features. Both aspects should be present in reading/ viewing instruction of literary and non-literary texts.

Reading / viewing content is arranged in: 1) reading for comprehension and 2) extended independent reading.

Reading process

Reading instruction will usually involve working through elements of the reading process. This is a three-phase activity which models independent reading strategies for decoding and understanding text. Not every step of the process will be used on every occasion. For example, if learners are reading an unfamiliar text type or genre, they will need to do **a pre-reading** activity which alerts them to surface features of this text type, and helps them make associations with their own experience. **Reading** activities would help them analyse its structure and language features in more detail. **Post-reading** might involve learners in trying to reproduce the genre in a written text of their own.

Reading and viewing process

1. Pre-reading introduces learners to the text. It activates associations and previous knowledge.

- Skimming and scanning text features: titles, headings, subheadings, captions, visual elements and graphic information, e.g., layout, icons, illustrations, graphs, charts, diagrams, maps, key words, word searches, pictures etc.
- Predicting using the information gained from skimming and scanning
- Dealing with any key vocabulary that may be unfamiliar to the learners

2. Reading involves making meaning of the text and paying close attention to its language features

- Actively making sense of the text
- Deducing the meaning of unfamiliar words and images by using word attack skills and contextual clues
- Using comprehension strategies: making connections, monitoring comprehension, adjusting reading speed to text difficulty, re-reading where necessary, looking forward in the text for information that might help, asking and answering questions (from lower to higher order), visualizing, inferring, reading for main ideas, attending to word choice and language structures, recognizing the text type by its structure and language features
- Making notes or summarising main ideas.

3. Post-reading enables the learners to view and respond to the text as a whole.

- Answering questions on the text from lower order to higher order;
- Comparing and contrasting;
- Drawing conclusions and expressing own opinion
- Reproducing the genre in writing of their own (where appropriate)

Examples of question types

Knowledge questions	Wer? Was? Wo?
Comprehension questions	Wer ist der Vater?
Application questions	Kannst du einen Satz mit diesem Verb bilden? Kannst du mit diesem Verb einen ähnlichen Satz bilden?
Analysis questions	Ist das ähnlich wie? Ist das anders als? Warum mag diese Romanfigur? Wahr/Falsch
Evaluation questions	Welchen/e/es magst du lieber?

Selecting a text-type or genre

Teachers should ensure that learners read a range of texts and genres during the year. There should be a balance

between reading texts for comprehension, communication and enjoyment.

INTENSIVE READING

1.1 Intensive reading of shorter written texts for COMPREHENSION at a word level

Learners apply a variety of strategies to decoding texts. They build vocabulary through word-attack skills and exposure.

- Use dictionaries and other reference works to determine the meaning, spelling, pronunciation and parts of speech of unfamiliar words
- Identify the meaning of common prefixes (e.g., *ab-*, *un-* or *ent-*) and common suffixes (e.g. *-voll*, *-bar*).
- Determine the meaning of words and their connection to word families using knowledge of common roots, suffixes and prefixes
- Use textual context (e.g., in-sentence definitions), cues (e.g., commas, quotes) and graphic cues (e.g. bold face) to determine the meaning of unfamiliar words
- Recognize and use common idioms and proverbs, e.g. *ein Auge zudrücken, unter einer Decke stecken, eine Eselsbrücke bauen*
- Identify the origin and use of new words, e.g. street slang, borrowed words e.g. *krass, downloaden, twittern*.
- Distinguish between commonly confused words: homophones, homonyms, synonyms, e.g. *Rechte/rächte, Steuer/Steuer, Nahrung/Lebensmittel*
- Recognise some abbreviations
- Apply knowledge of grammar to decode meaning.

1.2 Intensive reading of shorter written texts for COMPREHENSION at sentence and paragraph level

Learners apply their grammatical knowledge to understand sentence construction and the organisation of texts. Text study at this level provides an opportunity for integrated teaching of language structures.

• Identify and use the meaning and functions of language structures and conventions in texts.

1.3 Intensive reading of shorter written texts for COMPREHENSION at a whole text level

Learners apply their knowledge of genre to understand the meaning, intention and effect of the whole text

- Relate the text to their own experience
- Draw conclusions; form own opinion

1.4 Intensive reading of shorter texts for SUMMARY AND NOTE TAKING.

Learners apply their understanding of text features to summarise text. See reading strategies above.

- Skim and scan for main ideas and theme
- List main ideas

1.5 Intensive reading of MULTIMODAL AND VISUAL TEXTS (Multimodal texts make use of visual and written material in a single text e.g. advertisements, cartoons. They can also combine this with spoken language and gesture.)

Learners apply their knowledge of images and visual elements to understand how these support writing in multimodal texts.

• Identify and discuss the purpose and message of visual texts created for enjoyment and entertainment, e.g. film, cartoons, music videos, comic strips

READING OF LITERARY TEXTS / GENRES

• Learners read to enjoy and appreciate literary texts / genres and they respond to questions of comprehension. They understand the basic features of different literary forms, e.g. that a poem has different characteristics from a short story.

EXTENDED INDEPENDENT READING / VIEWING

Learners practise the strategies modelled in intensive reading for pleasure. Teacher guidance on access and level is crucial to this part of the reading.

- Access libraries and know book storage conventions
- Read / view a variety of whole texts, e.g. books, magazines, newspapers, websites, films after class.

TEXTS USED FOR THE INTEGRATED TEACHING OF LANGUAGE SKILLS GRADES 7 - 9

In addition to literary texts for formal study, texts to be covered in grades 7 - 9 include written, visual and multimedia texts with different purposes. Some texts will be studied for their aesthetic qualities; some texts will be studied as examples and as models for writing

A range of literary texts to be read. Written texts for information Multimedia / visual texts for Dictionaries information **Recommended Genres** Encyclopaedias Charts, maps The following recommended literary Graphs, tables, pie charts Schedules genres as included in the National Telephone directories Mind-maps, diagrams Textbooks Literature Catalogue: Posters Thesaurus Flyers, pamphlets, brochures Timetables Signs and symbols Short Novel TV guides TV documentaries Web pages, internet sites, blogs **Short stories / Folklore** (Grades 7 - 1 story) Written texts in the media Facebook and other social networks (Grade 8 - 1 story) Magazine articles Data projection (Grade 9 – 2 stories) Newspaper articles Transparencies Editorials Notices Multimedia / visual texts for aesthetic Short Drama Advertisements purposes Films Written forms of audio texts Poetrv (Grade 7 - 2 poems) Photographs Dialogues (Grade 8 – 2 poems) Speeches Illustrations (Grade 9 - 3 poems) Songs Multimedia / visual texts for Enrichment Written interpersonal and enjoyment and entertainment Films transactional texts Films Selected TV series/ documentaries Letters TV programmes Radio dramas Diaries Music videos Essays Invitations Cartoons, caricatures **Biographies** Emails Comic strips Autobiographies sms's, twitter Graffiti Folk tales Notes Myths and legends Reports Audio texts / Acoustic impulses Radio programmes Written interpersonal texts in Readings of dramas or texts Readings of novels or short stories business Recorded speeches Advertisements on radio, TV newspapers and magazines

Length of written texts to be read for intensive reading / comprehension and summary

	Grades	Disjunctive orthography	Conjunctive orthography
Text for reading aloud	7	200 – 250 words	40 – 70 words
		5-6 sentences (1 par)	
	8	250 – 300 words	70 – 90 words
		5-8 sentences (2 par)	
	9	300 – 350 words	90 – 110 words
		5-10 sentences (3 par)	
Comprehension	7	200 – 250 words	40 – 70 words
	8	250 – 300 words	70 – 90 words
	9	300 – 350 words	90 – 110 words
	7	100 words	80 words
Summary	8	120 words	100 words
	9	140 words	120 words

3.3 Writing and presenting: process, content, strategies and texts

Writing and presenting combines three elements: 1) using the writing process 2) learning and applying knowledge of the structure and features of different text types 3) learning and applying knowledge of paragraph and sentence structure and punctuation

Writing process

Writing instruction will usually involve working through the writing process. However, not every step of the process will be used on every occasion. For example, if learners are writing a familiar text type, they will not need to analyse its structure and language features in so much detail. There may also be occasions when teachers need to focus on sentence structure or paragraph writing, or learners write texts without drafts in preparation for the examination.

Selecting a text-type

Teachers should ensure that learners write a range of texts during the year. There should be a balance between different types of texts and writing for different purposes: transactional texts, creative, personal/interpersonal, texts etc. Teachers should choose a text type and an appropriate topic to write about, for example, narrative/descriptive paragraph on the topic: "My favourite food."

Steps in process writing

Pre-writing

- Expose learners to relevant vocabulary and similar text type.
- Brainstorm ideas for the topic

Planning

- Create a plan for the text using the structure and ideas discussed in the pre-writing stage
- Identify main ideas for example, by using a mind map
- Sequence ideas in a logical order so that they make sense

Drafting

- Write a rough first draft that takes into account purpose, audience, topic and text type
- Choose appropriate words.
- Organise ideas in a logical sequence so that a story makes sense
- Organise ideas and/or images
- Read drafts critically and get feedback from teacher

Revising, editing, proofreading and presenting

- Evaluate their own and others' writing for improvement using set criteria
- Refine word choice, sentence and paragraph structure
- Work on the sequencing and linking of paragraphs
- Use grammar, spelling and punctuation correctly
- Prepare the final draft including layout

• Present the text

Learners apply their knowledge of language structures and conventions to writing texts

Word choice

- Know and use a range of vocabulary
- Know what part of speech a word is and how to use it in a sentence
- Know whether a word is formal, informal, or slang (or offensive) and how to use it appropriately (or not at all)
- Spell words correctly
- Use monolingual and bilingual dictionaries and thesauruses to expand vocabulary
- Keep a personal dictionary or vocabulary book to expand vocabulary

Sentence construction

- Write simple and compound sentences
- Use conjunctions to join clauses in compound sentences: e.g. und, oder, aber, deshalb, dann, dennoch

Punctuation

• Know and be able to use the following punctuation marks appropriately and accurately: full stop, comma, colon, semi-colon, hyphen, dash, apostrophe, question mark, exclamation mark, brackets, quotation marks

Paragraph writing

• Write paragraphs that are logically sequenced

Register

• Use an appropriate register.

Text types - structure and language features

The tables below describe the range of text types that learners should be taught to write in Grades 7 - 9; other texts could also be included where appropriate.

Creative texts

Text type	Purpose	Text structure	Language features
Narrative/	To entertain	Logical development of paragraph	Written in the first or third
Erzählung			person
			Written in the past or present
			tense
			Events described sequentially
			Could make use of dialogue
Descriptive/	To describe	Description: e.g. What is happening in a	May be written in present tense
Beschreibung	something	picture	Creates a picture in words
			Uses adjectives, adverbs

Longer and Shorter Transactional texts

Text type	Purpose	Text structure	Language features
Diary entries/	To record	Usually written in a special book (a diary	Usually written in present /
Tagebucheintrag	personal	or a journal)	past / future tense
	experience / plan	Entries written regularly (e.g. daily or	Informal in style but not
	ahead	weekly)	offensive
		Entries dated	The writer is writing for
			him or herself
Friendly letter/	To inform and	Address, date and salutation	Usually informal in style
Informeller Brief	maintain a	Structure of message will vary depending	Language features will
	relationship	on purpose (e.g. describing your family or	vary according to purpose

		house Closing, signature	of message
Dialogue/ Dialog	Communication	Introduction and conclusion Specific features of dialogue	Punctuation Direct speech Question words Present or Future tense
Invitation cards/ Einladungschreiben	To invite someone to an event or to do something	May take the form of a personal letter or use an invitation card. Includes: Nature of the event Where it will take place Date and time May include dress code Name of invitee May include RSVP May have a visual, design element	Can be formal or informal in style Generally concise - brief and to the point
Postcard / Message / Email Postkarte / Nachricht / E-Mail	To inform and communicate	Salutation, address or email format	present / future tense / past tenses

Texts for enrichment

Text type	Purpose	Text structure	Language features
For enrichment: Filling in forms/ Formulare ausfüllen	Various e.g. to apply for a library card, etc.	Will vary according to the purpose e.g. Name, Address, Age, School etc.	The person completing the form should be concise, accurate, formal, neat (writing should be legible)
Flyer/ Flyer	To persuade someone to buy something or use a service	Small size e.g. A5 paper Eye-catching headline Brief description of product List of benefits or offers Contact information e.g. website May have a visual, design element	Speaks directly to the reader Concise language Language used to create an impact on the reader e.g. adverbs, adjectives
Advertisement/ Werbeanzeige	To persuade someone to buy something or use a service	Can take a variety of forms Usually have a visual, design element Use advertising techniques Use design to make the advertisement eye- catching and memorable	Impact on the reader e.g. adverbs, adjectives Use of punctuation
Giving instructions, directions and rules/ Anweisungen geben, einen Weg beschreiben, Regeln aufstellen	To describe or instruct how something is done through a series of sequenced steps	Logical set of instructions to achieve a purpose.	Written in the imperative e.g. Lies den Text und beantworte die Fragen. In chronological order e.g. Zuerst dann/ anschließend Use of numbers and bullet points to signal order

Length of written texts to be produced

Grades	Disjunctive orthography	Conjunctive orthography
7	70-100 words	30 - 50 words
8	90-120 words	50 - 70 words
9	110-140 words	70 - 90 words
7 - 9	70 - 90 words (content	50 - 70 words (content
	only)	only)
7 - 9	40-60 words (content	30-40 words (content
	only)	only)
	7 8 9 7 - 9	orthography 7 70-100 words 8 90-120 words 9 110-140 words 7 70 - 90 words (content only) 7 - 9 70 - 90 words (content only)

3.4 Language structures and conventions – reference list

The following language structures will be taught in the context of reading and writing, and also as part of a systematic grammar programme. Some of the structures will have been introduced in earlier grades but may still need to be revised.

NB: The unique features of the language must be taken into consideration. As a result, only features applicable to a specific language should be given attention in the text below.

Nouns/ Nomen	Gender (m./f./n.): der See, die Sonne, das Schiff			
	Number (singular and plural) e.g. Stuhl/Stühle			
	Countable (e.g. Stuhl/Stühle) and uncountable (e.g. Wasser) nouns			
	Nouns with no change in number in the singular form e.g. <i>Eltern, Leute</i>			
	Common (e.g. <i>Frau</i>) and proper nouns (e.g. <i>Angelika</i>)			
	Abstract nouns e.g. Liebe, Angst, Respekt, Ehrlichkeit			
	Possessive forms of nouns e.g. Hannas Tisch, der Tisch meiner Schwester			
	Collective nouns and classifiers e.g. eine Tafel Schokolade, ein Laib Brot			
	Compound nouns, e.g. Sonnenschirm, Klassenzimmer			
	Declination e.g. Frag doch deinen Lehrer! Hast du es deinem Freund gesagt?			
Determiners/	Indefinite article: ein Buch, ein Haus eine Katze			
Artikelwörter	Definite article: der Sohn, die Welle, das Buch, die Kinder			
	Demonstratives: das, diese-, jene- (e.g. Dieses Buch gehört mir.)			
	Possessives: mein-, dein-, sein-/ihr-, unser-, euer-, ihr- (e.g. Das ist mein Buch.)			
	Quantity : alle-, einige-, manche-, kein-, beide-, jede-, viel-, wenig-, irgendein-			
	/irgendwelch-, (ein-) andere-/weitere- (e.g. Jede Schülerin bekam ein Buch. Nur wenige			
	Schüler haben die Aufgabe verstanden. Kein Schüler stand auf.)			
Pronouns/ Pronomen	Personal pronouns as subject: <i>ich</i> , <i>du</i> , <i>er/sie/es</i> , <i>wir</i> , <i>ihr</i> , <i>sie</i> (<i>e.g. Ich lese eine Zeitschrift</i> .)			
	Personal pronouns as direct object (accusative case): mich, dich, ihn/sie/es, uns, euch, sie			
	(e.g. Siehst du mich?)			
	Personal pronouns as indirect object (dative case): mir, dir, ihm/ihr/ihm, uns, euch, ihnen			
	(e.g. Gib mir die Zeitschrift.)			
	Two personal pronouns (accusative and dative case) in one sentence (e.g. <i>Gib sie mir.</i>)			
	Reflexive pronouns (accusative case): mich, dich, sich, uns, euch, sich (e.g. Freust du			
	dich?)			
	Reflexive pronouns (dative case): mir, dir, sich, uns, euch, sich (e.g. Ich wasche mir die			
	Haare.)			
	Relative pronouns (+ declination): <i>der/die/das, welcher/welche/welches, was, wo (e.g.</i>			
	Der Mann, den du dort siehst, ist mein Lehrer.)			
	Interrogative pronouns: wer, was, welcher/welche/welches/, wessen, wem, wen, wie,			
	warum (e.g. Wessen_Buch ist das?)			
	Indefinite pronouns: welche, viele, einige, jemand, niemand, jede (e.g. Hast du			
	Bonbons? – Ja, ich habe welche.)			
	Interrogative pronouns: <i>wer, was, welcher/welche/welches/, wessen, wem, wen, wie, warum (e.g. Wessen_Buch ist das?)</i> Indefinite pronouns: <i>welche, viele, einige, jemand, niemand, jede (e.g. Hast du</i>			

	Possessive pronouns: meine/r, deine/r (e.g. Ist das deine Tasche? – Ja, das ist meine.)
Adjectives/ Adjektive	Position of adjectives e.g. <i>der alte Mann</i> (before a noun); <i>Der Junge war böse</i> (after a
5 5	verb)
	Declination of adjectives e.g. ein alter Mann, des alten Mannes, schönes Wetter, dem
	kleinen Jungen
	Participles used as adjectives: e.g. das kochende Wasser, der gekochte Schinken
	Comparison of adjectives e.g. glücklich, glücklicher, am glücklichsten; größer als,
	(genau)so groß wie (e.g. Es war der glücklichste Tag meines Lebens)
Adverbs/ Adverbien	Adverbs of manner e.g. ruhig, sorgfältig, höflich, sanft, schnell
	Adverbs of time e.g. gestern, heute, morgen, letztes Jahr, letzte Woche, neulich
	Adverbs of frequency e.g. immer, gewöhnlich, oft, manchmal, selten, nie
	Adverbs of probability e.g. sicher, bestimmt, vielleicht, möglicherweise
	Adverbs of duration e.g. (<i>immer</i>) noch, schon, nicht mehr
	Adverbs of degree e.g. ganz, total, ziemlich, eher, besonders, überhaupt nicht, gar nicht
	Adverbial phrases e.g. <i>im Garten, auf dem Tisch</i>
	Modal particles e.g. <i>ja</i> , <i>doch</i> , <i>mal</i> , <i>eben/halt</i> , <i>wohl</i> , <i>den</i> , <i>eigentlich e.g.</i> (<i>Das ging ja ganz</i>
Duran a siti a ma/	einfach!)
Prepositions/	Place and direction e.g. <i>über, unter, in, an, bei, vor, hinter, zwischen, neben</i>
Präpositionen	Verb + preposition + case: e.g. <i>achten auf</i> + <i>Akk.</i> , <i>sich bedanken bei</i> + <i>Dat. für</i> + <i>Akk.</i> (<i>Ich möchte mich bei Ihnen für ihre Hilfe bedanken.</i>)
	Noun + preposition e.g. <i>Grund für, Respekt vor</i>
Verbs/ Verben	Transitive and intransitive verbs e.g. <i>Er kaufte einen Füller. / Das Mädchen lachte.</i>
	Verbs with two objects e.g. Er schrieb mir einen Brief.
	Phrasal verbs/ <i>Trennbare Verben</i> e.g. <i>Antonia bringt einen Kuchen mit. Wann kommt</i>
	Hannes aus Berlin zurück?
Verb tenses/ Tempora	Present:
vere tenses, remporta	Präsens e.g. Ich <u>spiele jede Woche Tennis</u> ./Schlangen sind Reptilien./Sie spielt gerade mit
	ihrem Bruder.
	Past:
	Perfekt e.g. Ich habe es ihm erzählt, dann ist er nach Hause gegangen.
	<i>Präteritum</i> e.g. <i>Er stand auf und verlie</i> β <i>den Raum.</i>
	Plusquamperfekt e.g. Er ging wieder nach Hause, weil er seine Schlüssel vergessen hatte.
	Expressing Future time:
	Präsens: e.g. Morgen gehe ich schwimmen.
	Futur I: e.g. Morgen werden wir mal wieder Fisch essen.
	Futur II: e.g. Im Jahr 5000 werden die Fische im Meer ausgestorben sein.
Concord/ Konkordanz	Subject-verb concord e.g. Er ist gerade angekommen./Sie sind gerade angekommen; Ich
	ging/Sie gingen.
Modals/ Modalverben	To express ability/inability: e.g. Er kann Französisch sprechen. Vampire können nachts
	nicht schlafen.
	To express permission: e.g. Kann/könnte/darf/dürfte ich das Fenster öffnen? Sie können
	sich jetzt setzen.
	To express instructions/requests: e.g. Können Sie bitte das Fenster öffnen? Ich will/möchte jetzt nach Hause gehen. Sie sollten besser aufhören.
	To express possibility/impossibility: e.g. Ich kann nicht kommen. Das könnte schwierig
	werden. Das kann doch nicht dein Ernst sein. Du könntest Recht haben.
	To express probability/improbability e.g. Das dürfte/sollte eigentlich kein Problem sein.
	To express necessity: e.g. Wir müssen Brot kaufen. Ich muss das schnell fertig machen.
Conditional sentences/	First conditional to express a real possibility e.g. Wenn es regnet, bleiben wir zu Hause.
Konditionalsätze	Wenn ich sie sehe, werde ich mit ihr sprechen.
	Second conditional to express something that is unlikely or improbable e.g. <i>Er würde sich</i>
	freuen, wenn sie käme. Wenn sie Geschwister hätte, wäre sie nicht so oft allein.
	Third conditional to express something that is hypothetical e.g. Wenn ich mehr für die
	Schule getan hätte, hätte ich gute Noten bekommen.
Passive and active	Präsens e.g. Das Tor wird jeden Abend um 18 Uhr abgeschlossen./Herr Schneider
voice/ Passiv und	schlieβt das Tor jeden Abend um 18 Uhr ab.
Aktiv	Perfekt e.g. Der Dieb ist von unseren Nachbarn gesehen worden./ Unsere Nachbarn

	haben den Dieb gesehen.Präteritum e.g. Thomas wurde von unserem Lehrer nach seinen Hausaufgabengefragt./Unser Lehrer fragte Thomas nach seinen Hausaufgaben.Plusquamperfekt e.g. Er war von seinem Freund begleitet worden./Sein Freund hatte ihnbegleitet.Futur I e.g. Nächstes Jahr wird die Klasse von Herrn Müller unterrichtetwerden./Nächstes Jahr wird Herr Müller die Klasse unterrichten.
Reported speech/ Indirekte Rede	Reported statements and questions e.g. <i>Tobias erzählt, es sei sehr kalt. Sie fragte mich, warum ich nicht kommen könne.</i> 'Dass'-Sätze e.g. Sie sagte, dass sie es nicht wisse. Er erzählte mir, dass er das Buch verloren habe.
Sentence structures/ Satzstrukturen	Statement Questions Command / imperative
Spelling and pronunciation/ <i>Rechtschreibung und</i> <i>Aussprache</i>	Spelling patterns, spelling rules and conventions, abbreviations, acronyms Pronunciation rules and conventions
Vocabulary development and figurative language/ Wortschatzentwicklung und bildhafte Sprache	Synonyms, antonyms, one word for a phrase Figures of speech (simile, metaphor, personification, contrast, irony, sarcasm, anti- climax, pun) (Enrichment: oxymoron, metonymy, onomatopoeia, hyperbole, symbol, euphemism, litotes, oxymoron, paradox, understatement, synecdoche) Idiomatic expressions/idioms/proverbs Borrowed words
Punctuation/ Zeichensetzung	Hyphen, colon, semi-colon, apostrophe, quotation marks, parentheses, ellipses

3.5. TEACHING PLANS

This document suggests that each cycle will include one or more units focused on each of the skills: listening, speaking, reading, viewing, writing, presenting and language. Each cycle will provide activities for learners to study, read or view a series of oral, written and visual texts. In each cycle the activities would draw learners' attention to correct grammar and text types. Over a year, approximately 18 of these cycles would cover all aspects of the curriculum in 36 weeks. In addition, the level of difficulty in all areas would increase from term to term and year to year in the Senior Phase. Progression therefore also becomes part of the organizing of learning programmes. This structure gives learners and teachers the opportunity to build context, to consolidate vocabulary, and to become familiar with language structures over two weeks before moving on to other skills. At the same time it offers variety and can be tailored to the interests of a group. For example, "Clothes" is a common teaching theme, but could be followed by a cycle on weather.

Integrated language teaching: the teaching cycle

In practice, integration suggests variety: variety of forms, of activities, of texts and themes (see Suggested Themes – Reference List below). When designing an integrated two-week cycle, the teacher may cluster activities around a topic e.g. Sport. The sequence of lessons in a two-week cycle can follow any order, e.g. a cycle might start with reading, and progress to role play (speaking) which is followed by writing. Any text can be used for the activities outlined below.

The teacher should choose a literary text for study. This may be poems, a short novel, a short story or a short drama (see "Texts used for integrated teaching of language skills.") The teacher may choose to teach any order for teaching texts. If the teacher chooses a longer continuous text such as short novel or short drama it is suggested that it is taught continuously so that learners do not forget details of the message. If a short novel or short drama is chosen, the teacher will need to divide the text into as many units as there is time available. Additional sections of the work will be read as homework or part of the extended reading.

This curriculum presents an explicit grammar focus. In practice language will take about an hour every two weeks, with half taught in context with writing and reading, and half taught explicitly. In addition to planned grammar teaching there will be remedial teaching or revision of language drawn from learners' writing errors.

Suggested Themes – Reference List			
Animals	• House		
• Body	Likes and dislikes		
• Clothes	Music		
Colours	Nature/environment		
Days and Months	Places		
• Emotions	School		
• Family	Sport		
• Food	• Time		
• Greetings	Transport		
• Hobbies	Weather and seasons		

Turning the Teaching Plan into teaching and learning activities

An example based on TEACHING PLAN Grade 7, Term 1, Weeks 1 and 2 (6 x 40 minute lessons) = 4 hours teaching

GRADE 7 TERM 1				
Skills	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	 Listening for specific information: Teach features of listening for information Class listens to e.g. a recording of a dialogue on meeting and greeting Informal speaking: Class practise to meet and greet in pairs 	Reading for comprehension on a word and sentence level: E.g. Dialogues between people greeting each other for the first time, asking who they are and how they are doing	Creative: Descriptive paragraph e.g. Write a descriptive paragraph Introduce process writing stages: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting Write sentences practising how to introduce and describe someone to others - then make a descriptive paragraph using these sentences in a logical order.	A few simple adjectives Use of the present tense Vocabulary in context

Cycle theme: Meeting and greeting

Lesson 1: (Mainly listening and speaking)

- Introduction: Greet class and introduce yourself. Teach learners how to introduce themselves.
- Vocabulary relevant to the theme.
- Teach features of listening for information

Lesson 2: (Mainly listening and speaking)

- Listen various times to a dialogue of people greeting each other.
- Learners practise in pairs to meet and greet.

Lesson 3: (Mainly reading)

- View pictures, titles and headings of dialogues.
- Learners read silently, after which teacher repeats reading aloud, while learners try to understand dialogues.
- Teacher explains grammar and vocabulary
- Homework: Learners reread the dialogues and answer questions, e.g. true / false.

Lesson 4: (Mixed)

- Some integrated grammar features of the text
- Explain the writing process
- Learners read examples of descriptive paragraphs
- Homework: Learners practise writing simple sentences introducing and describing someone, using grammar as explained.

Lesson 5: (Mainly writing)

• Learners write the descriptive paragraph

Lesson 6: (Writing)

• Learners edit and rewrite the first draft of their paragraph

On the following pages Teaching Plans are provided for each of grades 7, 8 and 9. Please note that these are only EXAMPLES of how to organise the teaching of the Second Additional Language over the period of a year.

3.6 Spread of texts across Grades 7-9

Weeks	Grade 7	Grade 8	Grade 9	
		Term 1		
1&2	Information text e.g. dialogue	Information text e.g. dialogue	Dialogue	
3&4	Song or poem	Rhyme, song, poem	Rhyme, poem/song	
5&6	Information text: visual, e.g. calendar	Information text e.g. pictures	Information text – filling in a form	
7&8	Information text: dialogue	Visual text, e.g. pictures, cartoon	Visual text - pictures	
9&10	Reading text	Information text	Information text – dialogue/speech	
		Term 2		
1&2	Information text: dialogue	Information text e.g. picture Short story/folklore	Instruction, e.g. giving direction	
3&4	Information text, e.g. map	Information text e.g. schedule/ diary/ timetable	Information text, e.g. giving direction	
5&6	Information text: visuals	Information text e.g. pictures	Information text – Weather report, map, poem, song	
7&8	Poem or song	Information text e.g. games and dialogue	Information text – Weather report, map, poem, song	
9&10		SUMMATIVE ASSESSMI	ENT	
		Term 3		
1&2	Transactional text, e.g. letter	Vocabulary text	Comprehension and reading text	
3&4	Visual text, e.g. picture	Instructional text, e.g. recipe dialogue	Visual text	
5&6	Information text, e.g. dialogue	Information text e.g. radio/TV programme	Visual text	
7&8	Information text, e.g. map Poem, short story, novel or drama	Information text e.g. dialogue	Information text, e.g. dialogue, pictures	
9&10	Story, poems, songs, cartoon, drama and novel	Short story / poems / songs / short drama / short novel	Short story/songs/ drama/ novel/poem	
Term 4				
1&2	Visual text	Vocabulary text	Visual text	
3&4	Information text	poem / song / story	Information text, e.g. dialogue	
5&6	Information text	Visual text, poem	Vocabulary text	

7&8	Song, poem	Creative and transactional texts	Song, poem
9&10		SUMMATIVE ASSESSMI	ENT

3.5.1 Grade 7

GRADE 7 TERM 1				
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for specific information: Teach features of listening for information Class listens to e.g. a recording of a dialogue on meeting and greeting Informal speaking: Class practise to meet and greet in pairs	Reading for comprehension on a word and sentence level: E.g. Dialogues between people greeting each other for the first time, asking who they are and how they are doing	Creative: Descriptive paragraph Introduce process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting e.g. Write a descriptive paragraph Write sentences practising how to introduce and describe one to others – then make a descriptive paragraph using these sentences in a logical order.	A few simple adjectives Use of the present tense Vocabulary in context
3 and 4	Listen for appreciation: Listen to a song / poem of the alphabet. Use this to spell certain words that they can record as part of a listening comprehension. Formal Speaking: E.g. Role play on meeting and greeting	Literary text: Read poem / song e.g. the same as used in listening for comprehension and appreciation	Longer Transactional: Introduce process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting Write a dialogue	Direct speech Interrogatives Punctuation Introduce new verb(s) Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context

Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)	
5 and 6	Listening for information and comprehension: E.g. the days of the week, months of the year and numbers. Information to be filled in a form e.g. a calendar: Days of the week; Months of the year Informal Speaking and group work: Groups ask each other questions and answers using e.g. a visual text such as a calendar	Reading for comprehension at a word and sentence level: Introduce features of visual text View and discuss various visual texts e.g. a picture, photograph E.g. View a school timetable and E.g. read a text on the theme "School"	Creative text: E.g. Make own timetable in target language / Fill in a form according to listening exercise	Nouns Verbs Telling Time Vocabulary in context	
7 and 8	Listening for comprehension E.g. listen to a dialogue of learners expressing which subjects they like / dislike Formal speaking and presenting: E.g. Learners introduce themselves and say which subjects they prefer	Reading for comprehension: E.g. Read a text of learners expressing their favourite subjects and E.g. Answer comprehension questions on the text.	Creative: E.g. Write sentences using the vocabulary in context. Write a dialogue about the subjects they prefer.	Verbs Adjectives Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context	
9 and 10	Listening for appreciation / specific inform E.g. Listening comprehension chosen theme Informal Speak and group wor	on E.g. Read a text on chosen theme	E.g. Sen Label pie	e / Transactional: tence writing / ctures on the chosen ad explain the l picture	Verbs, adjectives Simple conjunctions Reinforcement of grammar covered in first term. Remedial grammar from learners' writing
------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------
	E.g. Saying why like a certain sub or Prepared reading aloud of text on chosen theme	g			Vocabulary: in context
		Formal assessment	nt tasks in '	Ferm 1	
]	Fask 1	Task 2		Task 3	
Oral: Liste comprehen Speaking / Reading al	nsion / Prepared Prepared	Writing: Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longe			sion and

GRADE 7 TERM 2						
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)		
1 and 2	Listening for specific information E.g. Listen to a dialogue of learners saying where they come from Speaking for specific purposes / Formal speaking and presenting (Prepared Reading aloud) E.g. Prepared Reading aloud on the chosen theme	Reading for comprehension on sentence level: E.g. Read dialogues between people coming from different places / countries	 Shorter Transactional: Process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting E.g. Write a narrative paragraph to tell where they come from 	Prepositions Punctuation Basic Conjunctions Negatives Vocabulary in context		
3 and 4	 Listening for specific information: E.g. use visual text such as a map to listen to, ask and answer questions. Formal speaking and presenting: Discuss the features of prepared speech 	Reading for comprehension on word and sentence level: E.g. Read a text in which nationalities of different people are evident.	 Short Transactional: E.g. Writing for a specific purpose Process of writing a prepared speech. Process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting Prepared speech 	Remedial grammar from learners' writing Adjectives Punctuation Basic Conjunctions Prepositions Negatives Vocabulary in context		
5 and 6	listening for specific information: Listening Comprehension Informal speaking Informal Speaking: E.g. classroom discussion on interpretation of pictures	Intensive reading of Visual Texts: View and interpret the features of e.g. a picture of the classroom	Creative: E.g. Draft a descriptive paragraph on a chosen picture, following the process writing approach – group activity	Imperative Present Tense New verbs Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context		

7 and 8	Listening for appreciation: E.g listen to a poem / song dedicated to a family Informal speaking and group work: E.g. Discuss their family	Reading for comprehension: Read a text based on a family or family relationships	Shorter Transac E.g. Write a descr paragraph about th Process writing st • Planning • Drafting • Proofrea • Editing a rewriting • Presentin	riptive heir family tages: g ding and g	Negative Articles Plurals Abbreviations Possessives Identify and reinforce the different language structures and conventions. Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context
9 and 10	Mid-year examinations				
		Formal assessment	tasks in Term 2		
	Task 4	Task	5		Task 6
Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared Reading aloud		Literature: Contextual questions		Mid-year examinations: Comprehension, language, literature and writing	

		GRADE 7 1	TERM 3	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	 Listening for appreciation E.g. Listen to sounds around a theme e.g. transport Formal speaking and presenting Prepared Reading aloud with focus on fluency, pronunciation and tone e.g. text on theme 	Intensive reading of text for comprehension on paragraph level E.g. Read text on specific theme and answer comprehension questions And Example of a friendly letter or paragraph	Longer Transactional: Introduce and discuss the features of writing a friendly letter / note / email / narrative / descriptive paragraph Write a friendly letter / note / email / narrative / descriptive paragraph on e.g. Where I am going today Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Prepositions. Word order Articles Present Tense Salutation for friendly letter / note / email Vocabulary in context
3 and 4	Listening for interaction: E.g. Listen to text / questions related to visual stimulus (Wo ist der Hund?) Informal Speaking and group work: E.g. Responding to oral questions related to visual stimulus	Reading for comprehension: E.g. Viewing visual text on the theme for comprehension and answer questions.	Longer Transactional: (continue) Introduce and discuss the features of writing a friendly letter / note / email / narrative / descriptive paragraph Write a friendly letter / note / email narrative / descriptive paragraph on e.g. Where I am going today Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Possessives Prepositions. Word order Articles Present Tense Salutation for friendly letter / note / email Vocabulary in context

	Listening for	Intensive reading of	Creative:	Adjectives
	comprehension	Visual Texts:		Interrogatives
	•		Make sentences with new	New verbs and nouns
	E.g. listen to acoustic impulses	View picture on chosen theme – e.g. the city	vocabulary	Spelling
	And		And	Remedial grammar from learners' writing
			Write a descriptive paragraph	
5 and 6	Listen to a dialogue on a new theme e.g. where I live		on e.g. a picture based on theme	Vocabulary in context
	Informal Speaking and group work:		Focus on process writing: • Planning • Drafting	
	E.g. Use vocabulary of		 Proofreading 	
	new theme, speak about		• Editing and	
	the acoustic impulses		rewriting	
	and practise saying sentences		• Presenting	
	Listening for	Reading for	Creative:	New verbs and nouns
	information	comprehension on		Numbers
		paragraph level	Label a map and	Spelling
	E.g. Listen to identify		write sentences using new	Plurals
	different countries of	E.g. Peer reading of	vocabulary	Prepositions Articles
	the world / provinces in South Africa	descriptive paragraphs written in previous	Describe a place of interest in the map and how one may	Articles
×	South Annea	cycle (for enjoyment)	access it, for example, means	Remedial grammar
7 and 8	Informal Speaking	eyere (for enjoyment)	of transport, landmarks and	from learners' writing
7 а	I O	or	tourist attraction areas.	Ũ
	Role play on theme e.g.			Vocabulary in context
	different countries of	Literary text		
	the world / provinces in			
	South Africa	E.g. Reading for		
		enjoyment e.g. poem /		
		short story / short drama / short novel		
		urania / short novel		

	Listening for appreciation	Literary text E.g. Read story / poems	Creative: E.g. Write captio		Reinforcing all grammar done this term
	E.g. Listening to part of / complete story / poems / songs / cartoon/ songs / cartoon / short drama / short novel and respond to comprehension questions		picture story based on theme and language covered to reinforce grammar learned throughout the term.		Vocabulary in context
0	Reading aloud				
9 and 10	Work on e.g. pronunciation, intonation, pace, fluency and body language				
		Formal assessment t	asks in Term 3		
	Task 7	Task 8	5	Task 9	
Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared Reading aloud		Writing: Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longer) text)		Test 2:Comprehension and al language OR Literature: Contextual questions	

		GRADE 7	TERM 4	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for comprehension Listen to a dialogue e.g. on a new theme – my body Informal Speaking Respond to questions after viewing and reading Visual Text	Intensive reading of Visual Texts: View and read pictures on the theme e.g. different body parts	Creative: Practise question and answer sentences on the selected theme. Label pictures used. Longer Transactional: Write a letter to your friend what you have learnt e.g. how to take care of my body Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Negative Adjectives and adverbs Possessives Spelling Plurals Vocabulary in context

3 and 4	Listening for specific information E.g. Listening comprehension on theme selected in previous cycle. Formal Speaking and presenting: E.g. Prepared speech written in this and previous cycle.	Reading for comprehension E.g. Reading of learners' written paragraphs Or E.g. A selected text on the theme	Transactional: Write e.g. a prepared speech on "My body"	Remedial grammar from learners' writing Negative Interrogatives Conjunctions Articles Adjectives and adverbs Possessives Spelling Plurals Vocabulary in context Remedial grammar from learners' writing
5 and 6	Listening for specific information E.g. Learners listen for new vocabulary by using a visual text - Introduce new theme e.g. colours Informal Speaking Practise saying questions and answers e.g. Welche Farbe hat das Buch?	Intensive reading of Visual Texts: Learners view and read text e.g. a picture of different colours and dialogue on the same theme	Creative: E.g. Learners draw own pictures in different colours, label them and then practise writing sentences which describe the picture. And E.g. Write a descriptive paragraph to describe a multicoloured picture. Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Spelling Interrogatives Adjectives Plurals Present Tense Negatives Demonstratives Possessives Vocabulary in context Remedial grammar from learners' writing
7 and 8	Listening for appreciation E.g. Listen to a song / poem / descriptive paragraphs written by learners in previous cycle Informal speaking E.g. Reinforcement of the questions and sentences done orally	Reading for comprehension E.g. Text selected on theme with comprehension questions to be answered	Examination preparation. Reinforce the process of writing different text types such as dialogues, descriptive / narrative paragraphs	Revise sentence constructions and language conventions learnt Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context

9 and 10	End of year examinations				
	Formal assessment tasks in Term 4				
Task 10					
End of year examinations Paper 1: Language in Context, Literature and Writing Paper 2: *Orals					

***Oral:** Oral year mark from cumulative speaking, listening and reading. Final mark should include at least one prepared speaking task, one listening task and one prepared reading aloud.

3.5.2 Grade 8

		GRADE 8	TERM 1	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and
1 and 2	Listening for interaction and dialogue: E.g. Listen to dialogue between two people Informal speaking and group work: Pupils identify questions and answers in the dialogue and then practice them in pairs	Reading for comprehension: Information e.g. read a dialogue between two people and answer some basic comprehension questions. Use dictionary to look up new words.	 Shorter transactional text: Teach features of filling in forms. E.g. Fill in a form with information emanating from listening exercise. Update personal dictionary by writing in new nouns and verbs. 	explicit) Sentence structure (Subject – verb - object), Common communicative phrases. Questions words Express basic feelings. Use of the present tense Vocabulary from texts Personal pronouns Positive / negative Concord Spelling Punctuation Singular / plural Nouns and verbs Use of personal dictionary Sentence structure
3 and 4	Listen for appreciation: Listen to a rhyme / song / poem Informal Speaking and group work: E.g. Memorise rhyme / song and present it in groups or pairs. Pupils work on pronunciation, tone, rhythm etc.	Energy text 1: E.g. Read rhyme(s) / poem(s) / song(s) for comprehension and appreciation Answer basic questions on the above text/s. Use bilingual dictionary to look up new words.	 Longer transactional text: Revise features of the dialogue / descriptive / narrative paragraph Write a dialogue / descriptive / narrative paragraph with given information e.g. Personal details of two characters. (could be assessed) Introduce process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting Update personal dictionary 	Sentence structure (Subject – verb - object), Common communicative phrases. Questions words Express basic feelings. Use of the present tense Vocabulary from texts dealt with Personal pronouns Positive / negative Concord Spelling Punctuation Singular / plural Remedial grammar from learners' writing / form filling. Use of personal dictionary

Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
5 and 6	Listening for information and interaction:E.g. Learners listen to audio or teacher describing the feelings of different people. Pupils listen and try and match description with a set of pictures indicating different feelings (sad, happy, busy etc).(could be assessed)Informal Speaking and group work:Learners use pictures to ask each other how someone is feeling. Learners respond with new vocabulary to practice expressing feelings / emotions.	Reading for comprehension at a word and sentence level: E.g. Read sentences related to feelings and emotions. Use bilingual dictionary to look up new words.	Short transactional / Creative text: E.g. learners complete a dialogue by filling in missing parts. Focus on using language and new vocabulary covered, e.g. expressing emotions. Reinforce the features of a dialogue. Update personal dictionary.	Introduction of new vocabulary: e.g. emotions and feelings. Use of personal pronouns Spelling and punctuation Positive Negative Remedial grammar from learners' writing / dialogue / descriptive / narrative paragraph.

	Listening for appreciation:	Intensive reading of Visual Texts:	Creative	e text:	
	Learners listen to a song / poem or rhy based on a new theme. New vocabulary is introduced.	Introduce features of	descripti paragrap E.g. Lea	eatures of a ve or narrative h. rners write a h based on a visual	Punctuation Prepositions Spelling Question words Conjunctive Present tense positive and negative
7 and 8	Informal speaking and group work: Learners read new words aloud and practice with a partner. Listening for spec information: Learners listen to a passage for specific information e.g. Th listen for words that show specific location. Informal speaking and group work: Learners respond to "where" questions based on listening to the passage.	 comprehension questions on cartoon / picture. (could assess) Use bilingual dictionary to look up new words. c e e g b 	Write ne sentence to visual captions a crossw dictionar	writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting w words in s / match sentences stimulus / write / label pictures / do rord / fill in personal ry. e assessed)	Vocabulary in context
9 and 10	Listening for appreciation / specific information E.g. Listen to creat paragraphs in pairs and whole class. Prepared Speakin and presenting:	ive E.g. learners read each others' paragraphs / an additional text based	Transactional:E.g. Written exercise based on current theme requiring learners to use vocabulary and grammar covered during the term.Update personal dictionary.		Remedial grammar from learners' completion of written paragraphs and exercises. Revise grammar covered as well as vocabulary.
	E.g. learners read of paragraphs aloud. (could be assessed)				
		Formal assessmen	it tasks in	Term 1	
	Task 1	Task 2			Task 3
comprehen	Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared ReadingWriting: Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longer) textTest 1: Comprehension and language			sion and	

	GRADE 8 TERM 2						
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)			
1 and 2	Listening for appreciation E.g. Listen to simple short story / folktale Informal speaking and group work: Learners respond orally to picture story / questions related to the listening. Learners can also practice reading aloud.	Literary text: Reading of simple short story / folktale. Introduce basic features of short story / folktale. pre-reading reading post-reading Answer questions on story. (could be assessed) Extended reading (another short story for learners to read	 Short Transactional: Writing for a specific purpose. E.g. Retelling the story using pictures as stimulus. Process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting (could be assessed) Update personal dictionary. 	Punctuation Imperative Basic Conjunctions Prepositions Present tense Positive Negatives Vocabulary in context Spelling Concord			
3 and 4	Listening for specific information:Listen to new vocabulary and listen to text for specific information.E.g. A weekly schedule / diary of somebody – a school themeInformal speaking and group work.Learners respond orally to questions based on the listening passage and then questions relating to themselves.	independently) Intensive reading of visual and written text: Learners read visual text e.g. a timetable. They then answer questions. (could be assessed)	Short transactional text: Learners introduced to features of short transactional texts. Eg. Learners can write a diary / list containing activities planned for the coming week. Could use present or future tense. (could be assessed)	Remedial grammar from learners' writing / retelling Punctuation Imperative Question words Time words like <i>wann</i> , <i>um welche Uhrzeit, an</i> <i>welchem Tag</i> etc. Present tense Future tense Vocabulary in context			

5 and 6	Listening for specific information: Listening Comprehension (could be assessed) Formal speaking and presenting: Prepared speech. Learners talk about what they will do next week.	Reading for comprehension on sentence and paragraph level: Use visual stimulus / paragraph as reading exercise on new theme. Answer questions based on paragraph. (could be assessed)	Transactional: E.g. Written exercise based on current theme requiring learners to use new vocabulary and grammar covered – the school and future tense. (integrated grammar and writing). (could be assessed) Update personal dictionaries.		Express likes and dislikes related to new theme. Remedial grammar from learners' writing diary / list Present / future tense New time related words Question words Vocabulary in context	
7 and 8	Listening for appreciation / specific information / interaction: E.g. pupils listen to a song introducing new vocabulary / play game by listening to and carrying out instructions involving location phrases. Informal speaking and group work: Respond orally to questions related to visual stimulus. Pair work and whole class.	Reading for comprehension: E.g. Read dialogue based on current theme and new grammar concept. Answer comprehension questions. (could be assessed). Use of bilingual dictionary to look up new words.	Update personal dictionaries.Creative:Learners write a descriptive paragraph based on visual text. E.g. photograph / picture.Process writing stages:• Planning• Drafting• Proofreading• Editing and rewriting• Presenting.(could be assessed)Revision – writing of sentences incorporating new vocabulary and grammar. (integrated grammar and writing).		Location phrases like zwischen, in, links/rechts (neben), hinter etc. Question words Plurals Punctuation Vocabulary in context	
9 and 10	Mid-year examinations					
		Formal assessment				
	Task 4	Task	5		Task 6:	
Formal p	tening comprehension / repared speaking / Reading aloud	Literature: Contextual	questions	stions Mid-year examinations: Comprehension, language, literature and writing		

		GRADE 8 7	TERM 3	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for appreciation: Listen to new words and sounds related to a new theme e.g. food. Informal speaking in groups: Practice new words and use simple sentences to describe pictures related to new theme. Focus on pronunciation and tone.	Intensive reading of text for comprehension on paragraph level E.g. Read text on specific theme and answer comprehension questions. (could assess) Use bilingual dictionary.	Longer Transactional: Discuss features of a dialogue. Learners write a dialogue using new vocabulary and grammar. Focus on process writing: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting (could assess)	Infinitive Punctuation Expressing likes and dislikes. Spelling Commonly confused words Vocabulary in context
3 and 4	 Listening for appreciation: E.g. Listen to dialogues being read by peers Formal speaking and presenting: E.g. Learners read dialogues aloud. (this activity could be assessed) 	Intensive reading for comprehension at sentence and paragraph level: Reading of specific instructions related to new theme e.g. How to make a particular dish or drink.	Short transactional text: Introduce and discuss the features of writing a short transactional text for specific purposes. Write instructions eg. For making your own favourite dish or drink. Focus on process writing: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting (could assess)	Remedial grammar from learners' writing of dialogue. <i>Erstens, zweitens, dann, danach, zuletzt</i> etc. Imperative Sequential commands Infinitive Punctuation Spelling Commonly confused words Correct use of concord. Vocabulary in context

	Listonin - for	Intoncina mandime - P	Showt two	nol to-to	
	Listening for appreciation:	Intensive reading of Visual Texts:	Short transactio	mai text:	Remedial grammar
	appi cuation.	v 150al 1 CALS.	Label picture of e	e.g. a	from learners' writing
	Learners listen to peer	View audio visual text	cooking scene.	2.5. u	for specific purposes.
	presentations. Eg. How	based on current theme.	cooking beene.		tor specific purposes.
	to make favourite meal.	Eg. Cooking	Write a shopping	list for	Erstens, zweitens, dann,
		programme on TV.	ingredients.	, ,	danach, zuletzt etc.
9	Formal speaking and				Imperative
5 and 6	presenting:	Answer questions after	Focus on process	-	Sequential commands
ŝ	. .	viewing.	 Planning 	-	Infinitive
	Learner presents prepared speech. Eg.		Drafting		Punctuation Spelling
	giving instructions to		Proofrea	0	Commonly confused
	complete a specific		• Editing rewritin		words
	task.		Presenti	-	Correct use of concord.
				ing	
	(can be assessed)		Update personal	dictionaries.	Vocabulary in context
	Listening for	Reading for	Transactional:		Forms of address
	information /	comprehension on	Fill in informatio	n based on	Polite requests Prepositions
	appreciation:	paragraph level	listening to dialog		Question words like
	Listen to dialogue. Eg.	E.g.Read descriptive	Items bought by		wo, wie viel(e), etc.
8	Customer and	paragraph on current	and prices.		New verbs and nouns
7 and 8	shopkeeper.	theme and answer			Numbers
7		questions.	Write sentences /		Modals
	Informal speaking	(appld assass	a picture based of language covered		Abbreviations
	and group work.	(could assess comprehension)	language covered	1.	Spelling Plurals
	Respond to questions	comprenension)			1 Iuruis
	related to listening.				Vocabulary in context
	Listening for	Literary text	Creative:		Remedial grammar
	appreciation		D	6	from learners' writing.
	E a Listoning to part of	E.g. Read story / poems / songs / short drama /	E.g. Write captio picture story base		Dainforming all
	E.g. Listening to part of / complete story /	short novel and answer	and language cov		Reinforcing all grammar done this
	poems / songs / short	comprehension	reinforce gramma		term.
	drama / short novel	questions.	throughout the te		
					Vocabulary in context.
•	Informal speaking	(could assess)	(could assess)		
9 and 10	and group work				
an	E.g. Respond orally /				
5	make predictions about				
	title / pictures.				
	Formal speaking and presenting:				
	prosenting.				
	Prepared reading aloud.				
	E.g. Story / poem /				
	song etc.	F (/ /			
		Formal assessment 1			
	Task 7	Task 8			Task 9
Oral: Prep	bared reading aloud /	Writing: Creative (Nar	rative /	Test 2: Com	prehension and
listening of	comprehension / prepared	Descriptive) paragraph(language O	R
speaking		(Shorter or longer) text		Literature: C	contextual questions
L					

		GRADE	8 TERM 4	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for comprehension: Introduce new vocabulary on theme through acoustic impulses. E.g. Sounds of different modes of transport. Informal Speaking Respond to questions after listening to acoustic impulses e.g. Modes of transport.	Intensive reading of Texts at word level: View and read new words on theme. And Intensive reading of Texts at sentence and paragraph level: Read dialogue on the selected theme e.g someone wanting to get from A to B using a particular mode of transport. Answer comprehension questions on the dialogue.	Short Transactional: Practise writing new words into personal dictionaries / do a crossword / label pictures / write captions for pictures.	Forms of address Polite requests Imperatives Question words Conjunctives Quantity Spelling Plurals Abbreviations Adjectives and adverbs Present tense Future tense Times and days of the week. Modals Vocabulary in context
3 and 4	Listening for appreciation: Listening to poem / song / story based on theme. Informal speaking and group work: Learners learn and sing song or perform poem. Focus on pronunciation, rhythm, body language and gestures.	Reading for comprehension: Literary text Learners can read additional poems / text on selected theme. Answer comprehension questions on text. Look up new vocabulary in bilingual dictionary.	Creative Text: Learners write a creative text based on visual stimulus e.g. Town scene. Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Punctuation Spelling Prepositions Present and future tense Positive and negative Location phrases Adjectives and adverbs Vocabulary in context

	Listening for appreciation:	Intensive reading of Visual Texts:	Creative text:	Remedial grammar from learners' creative writing.	
5 and 6	Learners listen to creative pieces read by peers. Formal speaking and presenting: Learner read prepared creative texts or a poem.	Learners can view visual texts and match sentences to these visual texts.	Learners write captions for a picture story. Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Do exercise on aspects of grammar covered. Interrogatives Adjectives Colours Polite requests Spelling Plurals Present tense Negatives Demonstratives Possessives	
7 and 8	Listening for information / interaction: Revision through discussion of topics covered in the year. Informal speaking Learners respond to questions based on work covered.	Reading for comprehension Selected text for revision of comprehension techniques. Revision of literary texts.	Creative and transactional texts: Revise and reinforce the process of writing different text types such as dialogues, descriptive / narrative paragraphs and short transactional texts.	Revision of language structures and conventions as well as vocabulary. Remedial grammar from learners' writing. Captions for picture story.	
9 and 10					
		Formal assessme	nt tasks in Term 4		
		Tas	sk 10		
Paper 1: *O	r examinations: Drals unguage in Context, Litera	ature and Writing			

***Orals:** Oral year mark from cumulative speaking, listening and reading. Final mark should include at least one prepared speaking task, one listening task and one prepared reading aloud task.

3.5.3 Grade 9

		GRADE 9	TERM 1	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for interaction and dialogue: Pair and whole class: Introduce a class-mate using the information provided: e.g. Nationality Name Age Grade Origin Formal speaking and presenting: Prepared reading aloud	Reading for comprehension: Information e.g. a description about someone / a picture of someone	Creative text / Longer transactional text: Paragraph / dialogue e.g. Write a descriptive paragraph / dialogue Giving information in a logical order Process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Sentence structure (Subject – verb - object), Use of the present tense Vocabulary from texts dealt with
3 and 4	Listen for appreciation Informal Speaking and group work: E.g. Memorise rhyme / song and present it in groups	Literary text : E.g. Read rhyme(s) / poem(s) / song(s) for comprehension and appreciation Discuss text	Creative text: Write a narrative paragraph Introduce process writing stages: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting	Introduce new verbs Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context

	Listoning for	Reading for	Short transactional /	
	Listening for information and	comprehension at a	Creative text:	Nouns
	comprehension:	word and sentence	Creative text.	Verbs
	comprenension.	level:	E.g. Fill in a form	Verbs
	Informal Speaking		according to listening	Vocabulary in context
	and group work:	E.g. Start a new	exercise	v ocabular y in context
	and group work.	theme:	exercise	
	Teach features of		E.g. Write a narrative	
q 9	listening for	Read a text on "My	paragraph of learners' own	
and 6	information	home"	home	
Ś				
	E.g. information to be		Process writing stages:	
	filled in on a form:		• Planning	
	Number of bedrooms		Drafting	
	Garden		Proofreading	
	Kitchen		• Editing and	
	Bathroom		rewriting	
			Presenting	
	Listening for	Intensive reading of	Short transactional:	
	interaction	Visual Texts:		
	and information		E.g. Teach features of a	Punctuation Prepositions
	Smaaliina fan anasifia	Introduce features of	dialogue / prepared speech	Interrogatives Direct speech
	Speaking for specific purposes / Informal	visual text	Write a dialogue / prepared	Direct speech
×	speaking	E.g. Picture of a home	speech	Remedial grammar from
7 and 8	speaking	with text	specen	learners' writing
an a	E.g. Picture of a home		Process writing stages:	fournois writing
	as used in reading:		• Planning	Vocabulary in context
	C C		Drafting	2
	Asking questions		Proofreading	
	about picture and		Editing and	
	responding to the		rewriting	
	questions		• Presenting	
	Listening for	Reading for	Creative / Transactional:	Verbs, adjectives and
	appreciation /	comprehension:		nouns - revision
	specific information:		E.g. Sentence writing /	integrated with reading
	. .	E.g. Read a paragraph	Label pictures	and writing
	E.g. Listening	X7' 1 1'		
	comprehension	View and discuss		Translation of sentences
	Duonousd Speeling	various visual texts e.g. a picture,		to assess grammar taught
	Prepared Speaking and presenting:	photograph		Explain meaning of
11	and presenting.	Photograph		verbs, adjectives and
9 and 10	E.g. Dialogue or			nouns in use
6	Prepared speech			
				Reinforcement of
				grammar covered in first
				term.
				Remedial grammar from
				learners' writing
				Vocabulary: in context
L		1	1	

Formal assessment tasks in Term 1					
Task 1	Task 2	Task 3			
Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared Reading aloud	Writing: Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longer) text	Test 1: Comprehension and language			

		GRADE 9 7	TERM 2	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for specific information E.g. Listen to instructions / directions given Speaking for specific purposes / Formal speaking and presenting (Prepared Reading aloud) E.g. Give instructions or directions (how to get from A to B) in groups / individual or Prepared Reading aloud - examples of instructions or directions (how to	Reading for comprehension on sentence level: Read examples of instructions or directions	 Shorter Transactional: Process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting E.g. Write directions or instructions 	Punctuation Imperative Basic Conjunctions Logical connectors that signal cause (<i>e.g. weil</i> , <i>deshalb</i> , <i>deswegen</i>) and time (<i>e.g. dann, danach,</i> <i>anschließend</i>) Prepositions (revision) Negatives Vocabulary in context
3 and 4	Listening for specific information: E.g. Listening to directions/ instructions for listening comprehension / to the prepared speeches Formal speaking and presenting: Discuss the features of prepared speech E.g. giving directions / making something (instructions)	Reading for comprehension on word and sentence level: Read to identify and discuss the use of e.g. imperative, prepositions introduced	 Short Transactional: E.g. Writing for a specific purpose Process of writing a prepared speech. Process writing stages: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting Prepared speech (for enrichment) 	Remedial grammar from learners' writing Punctuation Imperative Basic Conjunctions Logical connectors that signal cause e.g. <i>weil,</i> <i>deshalb, deswegen</i>) and time (e.g. <i>dann, danach,</i> <i>anschließend</i>) Prepositions (revision) Negatives Vocabulary in context

5 and 6	Listening for specific information: Listening Comprehension Informal speaking Informal Speaking: E.g. weather	Reading for comprehension on sentence and paragraph level: Read and interpret the features of e.g. cartoons, weather map / weather report / poem / song	Transactional: E.g. label a weath weather symbols		Phrase and sentence structures and conventions Present / future tense New verbs Idioms Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context
7 and 8	Formal speaking and presenting: E.g. Role play / report on the weather Listening for appreciation: E.g listen to the weather report / role play	Reading for comprehension: Peer reading of weather reports / dialogues	Transactional: E.g. Write weather report / dialogue Process writing stages: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting .		Identify and reinforce the different language structures and conventions. Plurals Abbreviations Remedial grammar from learners' writing Vocabulary in context
9 and 10	Mid-year examinations				
		Formal assessment	tasks in Term 2		
	Task 4	Task 5	5		Task 6
Formal pr	tening comprehension / repared speaking / Reading aloud	Literature: Contextual	questions	Mid-year of Compreher and writing	examinations: nsion, language, literature

		GRADE 9 T	TERM 3	
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
	Listening for appreciation	Intensive reading of text for	Longer Transactional:	Prepositions.
1 and 2	 E.g. Listen to sounds around a theme e.g. farm Formal speaking and presenting Prepared Reading aloud with focus on fluency, pronunciation and tone e.g. text on theme 	comprehension on paragraph level E.g. Read text on specific theme and answer comprehension questions	Introduce and discuss the features of writing a friendly letter / narrative / descriptive paragraph Write a friendly letter / narrative / descriptive paragraph on e.g. my visit to the farm Focus on process writing: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting	Word order Possessives Adjectives and adverbs Comparisons Punctuation Concord Agreement of verb and subject / adjective Present / past future / tense Salutation for friendly letter Vocabulary in context
	Listening for interaction:	Reading for comprehension:	Longer Transactional: (continue)	Prepositions. Word order
	E.g. Listen to questions related to visual stimulus (picture of	Reading of literary text for information and comprehension	Introduce and discuss the features of writing a friendly letter / narrative / descriptive	Possessives
_	farm) Informal Speaking	Or	paragraph Write a friendly letter /	Adjectives and adverbs Comparisons
3 and 4	and group work: E.g. Responding to oral	Example of a friendly letter or paragraph	narrative / descriptive paragraph on e.g. my visit to the farm	Punctuation
	questions related to visual stimulus		 Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting 	Concord Agreement of verb and subject / adjective Present / past / future tense Vocabulary in context

	Listening for	Intensive reading of	Creative:	
	comprehension	Visual Texts:		Remedial grammar
	comprenension	v 150al I CAD.	Label picture of e.g. the	from learners' writing
	E g liston to acoustic	View picture on chosen		from learners writing
	E.g. listen to acoustic impulses	View picture on chosen	garage	Dolito requests
	impuises	theme – e.g. the garage		Polite requests
	A 1		Or	
	And			Revision of imperative
			Transactional:	
	Listen to a dialogue on			Interrogatives
	a new theme e.g.		Filling in missing	
	garage or shop		information based on	New verbs and nouns
			listening dialogue	
	Informal Speaking			Modals
5 and 6	and group work:		And	
an				Spelling
Ś	E.g. Use vocabulary of		Write a descriptive paragraph	
	new theme, speak about		on e.g. a picture based on	Vocabulary in context
	the acoustic impulses		theme	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	and practise saying			
	sentences			
	sentences		Focus on process writing:	
			e	
			• Drafting	
			Proofreading	
			• Editing and	
			rewriting	
			• Presenting	
	Tistoning for	Deeding for	Creative:	Damadial anommon
	Listening for	Reading for	Creative:	Remedial grammar
	appreciation	comprehension on		from learners' writing
		paragraph level	Write sentences / captions for	Polite requests
	Listen to role play of		a picture based on theme and	Revision of imperative
	learners	E.g. Peer reading of	language covered.	Interrogatives
		descriptive paragraphs		New verbs and nouns
	Formal Speaking and	written in previous		Numbers
	presenting	cycle (for enjoyment)		Modals
and 8				Abbreviations
aŭ	role play on theme e.g.	or		Spelling
7:	the garage			Plurals
		Literary text		
				Vocabulary in context
		E.g. Reading for		
		enjoyment e.g. poem /		
		short story / short		
		drama / short novel		
	L	L	1	1

d 10	Listening for appreciation E.g. Listening to part of / complete story / poems / songs / short drama / short novel Informal speaking and group work	Literary text E.g. Read story / poems / songs / short drama / short novel and respond to comprehension questions	Creative: E.g. Write caption picture story base and language cov- reinforce gramma throughout the te	ed on theme vered to ar learned	Reinforcing all grammar done this term Vocabulary in context
9 and 10	E.g. Respond orally / make predictions to title / pictures And Reading aloud Work on e.g. pronunciation and fluency				
		Formal assessment t	asks in Term 3		
Task 7		Task 8	Task 8		Task 9
Oral: Prepared reading aloud / listening comprehension / prepared speaking		Writing: Creative (Nam Descriptive) paragraph((Shorter or longer) text		language OF	nprehension and R Contextual questions

GRADE 9 TERM 4				
Weeks	Listening & Speaking 1 hour	Reading & Viewing 1 hour	Writing & Presenting 1 hour	Language structures and conventions 1 hour (integrated and explicit)
1 and 2	Listening for comprehension Listen to a dialogue e.g. on a new theme – someone orders food in a restaurant Informal Speaking Respond to questions after viewing and reading Visual Text	Intensive reading of Visual Texts: View and read pictures / a menu on the theme e.g. different food types And Read dialogue(s) on the selected theme e.g. a restaurant scene or buying food. Answer comprehension questions on the dialogue.	Creative: Practise question and answer sentences on the selected theme. Label pictures used. Transactional: Write a dialogue on e.g. a restaurant scene Focus on process writing: Planning Drafting Proofreading Editing and rewriting Presenting	Negative Interrogatives Polite requests Likes and dislikes Conjunctions Forms of address Articles Modals Expressions of Quantity Adjectives and adverbs Possessives Demonstratives Spelling Plurals Abbreviations Vocabulary in context
3 and 4	Listening for specific information E.g. Listening comprehension on theme selected in previous cycle. Formal Speaking and presenting: E.g. Dialogues / role play as written in this and previous cycle.	Reading for comprehension E.g. Reading of learners' written dialogues Or E.g. A selected text on the theme	Transactional: Write e.g. dialogue for three in a restaurant – waiter and two customers	Remedial grammar from learners' writing Negative Interrogatives Polite requests Likes and dislikes Conjunctions Forms of address Articles Modals Expressions of Quantity Adjectives and adverbs Possessives Demonstratives Spelling Plurals Abbreviations Vocabulary in context

7 and 8 5 and 6	Listening for specific informationE.g. Learners listen for new vocabulary by using a visual text - Introduce new theme e.g. KleidungInformal SpeakingPractise saying questions and answers e.g. Was hat die Frau an? Was kostet das Kleid?Listening for appreciationE.g. Listen to a song / poem / descriptive paragraphs written by learners in previous cycle	Intensive reading of Visual Texts: Learners view and read text e.g. a picture of different people wearing different types of clothing. They can e.g. match text to the pictures. Reading for comprehension E.g. Text selected on theme with comprehension questions to be answered	Creative: E.g. Label pictures; Practise writing descriptive sentences. Practise writing questions and answers e.g. Was hat die Frau an? Was kostet das Kleid? And E.g. Write a descriptive paragraph to describe what someone is wearing or buying Focus on process writing: • Planning • Drafting • Proofreading • Editing and rewriting • Presenting Examination preparation. Reinforce the process of writing different text types such as dialogues, descriptive / narrative paragraphs	Interrogatives Adjectives Colours Polite requests Spelling Plurals Present Tense Negatives Demonstratives Possessives Vocabulary in context Revise sentence constructions and language conventions learnt Remedial grammar from learners' writing
F	Informal speaking E.g. Reinforcement of the questions and sentences done orally this term			Vocabulary in context
9 and 10		End of	year examinations	
	1	Formal assessment		
		Task	10	
Paper 1: *O Paper 2: Lar	nguage in Context, Litera	-	nd reading. Final mark should inclu	de at least one

***Orals:** Oral year mark from cumulative speaking, listening and reading. Final mark should include at least one prepared speaking task, one listening task and one prepared reading aloud.

SECTION 4: ASSESSMENT IN SECOND ADDITIONAL LANGUAGE

4.1 INTRODUCTION

Assessment is a continuous planned process of identifying, gathering and interpreting information about the performance of learners, using various forms of assessment. It involves four steps: generating and collecting evidence of achievement; evaluating this evidence; recording the findings and using this information to understand and thereby assist the learner's development in order to improve the process of learning and teaching.

Assessment should be both informal (Assessment for Learning) and formal (Assessment of Learning). In both cases regular feedback should be provided to learners to enhance the learning experience.

The assessment of language skills should be integrated. The assessment of a comprehension passage should be linked with language use. The assessment of writing should incorporate topics about things that happen in real life situations.

4.2 INFORMAL OR DAILY ASSESSMENT

Assessment for learning has the purpose of continuously collecting information on a learner's achievement that can be used to improve their learning.

Informal assessment is a daily monitoring of learners' progress. This is done through observations, discussions, practical demonstrations, learner-teacher conferences, informal classroom interactions, etc. Informal assessment may be as simple as stopping during the lesson to observe learners or to discuss with learners how learning is progressing. Informal assessment should be used to provide feedback to the learners and to inform planning for teaching, but need not be recorded. It should not be seen as separate from learning activities taking place in the classroom. Learners or teachers can mark these assessment tasks.

Self assessment and peer assessment actively involves learners in assessment. This is important as it allows learners to learn from and reflect on their own performance. The results of the informal daily assessment tasks are not formally recorded unless the teacher wishes to do so. The results of daily assessment tasks are not taken into account for promotion and certification purposes.

4.3 FORMAL ASSESSMENT

All assessment tasks that make up a formal programme of assessment for the year are regarded as Formal Assessment. Formal assessment tasks are marked and formally recorded by the teacher for progression and certification purposes. All Formal Assessment tasks are subject to moderation for the purpose of quality assurance and to ensure that appropriate standards are maintained.

Formal assessment provides teachers with a systematic way of evaluating how well learners are progressing in a grade and in a particular subject. Examples of formal assessments include tests, examinations, writing tasks, oral presentations, demonstrations, performances, etc. While preparations for *formal assessment tasks* could be done outside the classroom, the final version should be done under controlled conditions, in the classroom.

Formal assessment tasks form part of a year-long formal Programme of Assessment in each grade and subject.

The following tables provide the formal assessment requirements for Second Additional Languages:

Table 1: Grades 7 - 9

	Formal Assessment				
During the Year	During the Year End-of-Year Examination				
40%	60%				
School Based Assessment (SBA) –	End-of-Year Exam Papers				
40%	35%	25%			
 2 tests 6 tasks 1 examination (mid-year) 	Written examinations Language in context, writing and literature (1 ¹ ⁄ ₂ hours)	Oral Assessment Tasks: Listening Prepared speaking Prepared reading aloud The oral tasks undertaken during the course of the year constitute the end-of- year internal assessment.			

The forms of assessment used should be age and developmental level appropriate. The design of these tasks should cover the content of the subject and include a variety of tasks designed to achieve the objectives of the subject.

Formal assessments must cater for a range of cognitive levels and abilities of learners as shown below:

Table 2		
Cognitive Levels	Activity	Percentage of
		Task
Literal	Questions that deal with information explicitly stated in the text.	
(Level 1)	Nenne die Dinge/Personen/Orte.	
	• Wer sind die Person(en)?	
	• Was (ist) passiert?	
	Beschreibe die Person(en).	T 1 1 1 A
	• Wer war die Person?	Levels 1 and 2:
	• Was hat die Person gemacht?	80%
	• Warum hat die Person das gemacht?	
Reorganisation	• Wann war das?/Wann ist das passiert?	
(Level 2)	• Wo war das?/Wo ist das passiert?	
	Questions that require organization of information explicitly	
	stated in the text.	
	• Nenne die beiden Hauptpunkte/Hauptideen.	
	• Wer ist die Person/sind die Personen?	
	• Erkläre, was passiert ist.	
	Beschreibe die Situation/Umgebung/Leute	

Evaluation	These questions deal with judgements concerning value and	Level 3: 20%
(Level 3)	worth. These include judgements regarding reality, credibility,	
	facts and opinions, validity, logic and reasoning, and issues such	
	as the desirability and acceptability of decisions and actions in	
	terms of moral values.	
	• Stimmst du dem Verhalten/der Aussage der Person/Romanfigur	
	zu?	
	• Ist die Haltung/das Verhalten/das Handeln der Person für dich	
	akzeptabel? Begründe deine Antwort.	
	• Kritisiere das Verhalten der Person.	
	• Suche Wörter, die den Charakter der Person am besten	
	beschreiben.	

4.4 **PROGRAMME OF ASSESSMENT**

The Programme of Assessment is designed to spread formal assessment tasks in all subjects in a school throughout a term

4.4.1 Overview of requirements

The following tables provide an overview of the Programme of Assessment requirements for each term for Second Additional Languages:

		Programme of Assessment		
Grades	SBA per Term			End of the year exams
	Term 1:	Term 2:	Term 3:	Term 4:
7 - 9	1 Written Test + 2 Tasks	2 Tasks + 1 Mid-year examination	1 Written Test + 2 Tasks	1 Internal end-of- year examination
Grades		The structure of Exam	ination papers	
7 - 9		1 Paper Language in context - comprehension, language, literature and writing		 1 Internal end-of- year examination comprising 2 Papers: Paper 1: Orals Paper 2: Language in context - comprehension, language, literature and writing

Table 4.1: Grades 7 - 9

Grades 7-9

Term Mark (Terms 1 – 3):

• Each term, add raw marks and totals and convert to % for term mark.

Promotion Mark:

- Add raw marks and totals for SBA tasks from term 1 to term 3 and convert to 40%,
- Convert Oral mark (Paper 1) to 25%
- Convert Paper 2 to 35%

Table 4.2: Grades 7-9

Programme of Assessment				
	Formal assessment tasks in Term 1			
Task 1	Task 2	Task 3		
Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared Reading aloud	Writing: Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longer) text	Test 1: Comprehension and language		
	Formal assessment ta	sks in Term 2		
Task 4	Task 5	Task 6		
Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared Reading aloud	Literature: Contextual questions	Mid-year examinations: Language in context – comprehension, language, literature and writing		
	Formal assessment ta	sks in Term 3		
Task 7	Task 8	Task 9:		
Oral: Listening comprehension / Prepared Speaking / Prepared Reading aloud	Writing: Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longer) text	Test 2: Comprehension and language OR Literature: Contextual questions		
Formal assessment tasks in Term 4				
Task 10				
End of year examinations: Paper 1: *Orals Paper 2: Language in context - comprehension, language, literature and writing				

*Orals: Learners should do at least one prepared speaking task, one listening task, and one prepared reading aloud task during the year.

Note:

A test in the Programme of Assessment should not be made up of several smaller tests. Each test should cover a substantial amount of content and should be set for 30 - 60 minutes each and reflect the different cognitive levels as set out for the examination paper.

4.4.2 Examinations: Grades 7 – 9

Format of Examination Paper 1

PAPER	SECTION	TIME
	A: Comprehension	Grades 7 - 9
lLanguage in context, literature and writing.	(A range of texts can be used including visual and or graphic texts)	1 ¹ /2 hours
tur	B: Language	
litera	• Language structures and conventions (words and sentences) should be assessed in context using a variety of texts	
xt,] 1g.	C. Literature	
context, writing.	Any one of the following:	
M CO	Poetry / short stories / short novel / short drama (Contextual questions)	
ie j.	D Writing	
gua	Creative (Narrative / Descriptive) paragraph(s) / Transactional (Shorter or longer) text	
an		
T T		

Content to be covered

Assessment addresses the content as set out in this document. Due to the conceptual progression of the content across the grades, content and skills from Grades 7-9 will be assessed in the papers at the end of each year.

Oral Assessment Task: Paper 2

The oral assessment tasks undertaken during the course of the year constitute the end-of-year internal assessment. The details for the oral tasks, which are administered during the year, are as follows:

Paper 2	DETAILS
	 *Orals will be internally set, internally assessed and internally moderated. Reading Prepared reading aloud Assess: Understanding of text, conveying meaning, use of voice, correct pronunciation Speaking:
Orals	 Prepared speaking Assess: Planning and organisation of content, tone, speaking, and presentation skills, audio- visual aids, correct language Listening Listening Comprehension Assess: Listen for comprehension and information

***Orals:** Oral year mark from cumulative speaking, listening and reading. Final mark should include at least one prepared speaking task, one listening task and one prepared reading aloud task.

The tasks that are used for formal assessment are recorded and are used to determine whether a learner should progress or be promoted to the next grade.

The teacher must plan and submit the annual formal Programme of Assessment to the School Management Team (SMT) before the start of the school year. This will be used to draw up a school assessment plan in each grade. The school assessment plan should be provided to learners and parents in the first week of the first term.

4.5 RECORDING AND REPORTING

Recording is a process in which the teacher documents the level of a learner's performance in a specific assessment task. It indicates learner progress towards the achievement of the knowledge as prescribed in the Curriculum and Assessment Policy Statements. Records of learner performance should provide evidence of the learner's conceptual progression within a grade and her / his readiness to progress or being promoted to the next grade. Records of learner performance should also be used to verify the progress made by teachers and learners in the teaching and learning process.

Reporting is a process of communicating learner performance to learners, parents, schools, and other stakeholders. Learner performance can be reported in a number of ways. These include report cards, parents' meetings, school visitation days, parent-teacher conferences, phone calls, letters, class or school newsletters, etc. Teachers in all grades report in percentages against the subject. The various achievement levels and their corresponding percentage bands are as shown in the Table below.

RATING CODE	DESCRIPTION OF COMPETENCE	PERCENTAGE
7	Outstanding achievement	80 - 100
6	Meritorious achievement	70 – 79
5	Substantial achievement	60 - 69
4	Adequate achievement	50 - 59
3	Moderate achievement	40 - 49
2	Elementary achievement	30 - 39
1	Not achieved	0 - 29

CODES AND PERCENTAGES FOR RECORDING AND REPORTING

Teachers will record actual marks against the task by using a record sheet; and report percentages against the subject on the learners' report cards.

4.6 MODERATION OF ASSESSMENT

Moderation refers to the process that ensures that the assessment tasks are fair, valid and reliable. Moderation should be implemented at school, district, provincial and national levels. Comprehensive and appropriate moderation practices must be in place for the quality assurance of all subject assessments.

4.6.1 Formal Assessment

- Grades 7 and 8 tests and examination are internally moderated. The subject advisor/appointed provincial/district official must moderate a sample of these tasks during his / her school visits to verify the standard of tasks and the internal moderation.
- Grade 9 tests and examinations must be moderated at district and provincial level. This process will be managed by the provincial education department.
- Subject advisor/appointed provincial/district official must moderate samples of tests and examination papers before they are written by learners to verify standards and guide teachers on the setting of these tasks.

4.6.2 Oral Assessment Tasks

• Grade 7 - 9: Each oral task which is to be used as part of the Programme of Assessment should be submitted to the head of department or subject head for moderation before learners attempt the task. Teachers should then assess the oral assessment tasks.

The subject advisor or an assigned provincial moderator must moderate a sample of oral assessment tasks during his / her school visits to verify the standard of tasks and the internal moderation.

A moderator delegated by the department of basic education must moderate a sample of oral assessment tasks for grade 9.

4.7 GENERAL

This document should be read in conjunction with:

4.7.1 The National policy pertaining to the programme and promotion requirements

of the National Curriculum Statement, Grades R - 12; and

4.7.2 The National Protocol for Assessment Grades R - 12.

GLOSSARY

Active listening – when a person tries to put themselves in the place of the speaker and listens seriously to what he or she has to say.

acronym -a pronounceable word formed from the first letter or letters in phrase or name, e.g. ANA (Annual National Assessment), SONA (State of the Nation Address), SASA (South Africa's Schools Act)

additional language - (also see home language)- a language learned in addition to one's home language

additive multilingualism - when a person learns a language (or languages) in addition to his or her home language. This language does not replace the home language but is learned alongside it. In an additive multilingual programme, the home language is strengthened and affirmed while any further language learned is seen as adding value (e.g. all Additional Languages, including the Language of Learning and Teaching are taught alongside the home language but do not replace it)

aesthetic - 1. sensitive to the beauty of language and thus sensitive to and appreciative of the lasting value of texts
2. an aesthete is a person sensitive to artistic beauty. "Aesthetic" refers to the beauty to be found in a work of art. One can discuss the aesthetics of a work, or make aesthetic judgements

alliteration -a pattern of sound that includes the repetition of consonant sounds. The repetition can be located at the beginning of successive words or inside the words.

ambiguity - double meaning created by the way in which words are used; when used unintentionally, ambiguity obscures the meaning (e.g. 'General flies back to front' or 'Short children's stories are in demand')

analogy - 1.finding similarities in things that are usually seen as different.

2. finding similarities in things that are usually seen as different, a way of explaining or illustrating something, but not a proof. One must be alert to false analogy. There should be accurate correspondence between the thing that is explained and the details of the analogy

anecdotes - narratives of small incidents or events told for the purpose of information, entertainment, humour, malice, or to reveal character

animation – the technique of using a series of still pictures to create an illusion of movement or life

anticlimax – when an expectation of some high point of importance or excitement is not fulfilled or the seriousness of a literary plot is suddenly lost as a result of a comical, digressive or meaningless event

antithesis - the expression of two opposed or different ideas in balanced contrast (e.g. 'more haste, less speed')

antonym – a word that is opposite in meaning to another word in the same language (e.g. 'happy' and 'sad')

Aphesis – In this case, you have dropped the unstressed vowel at the beginning of the word. These are

often unintentional and casually spoken versions of the words. Perhaps the best example is 'cause

instead of because.

appropriacy – if language is appropriate it is suitable in terms of the context in which it is used (e.g. the greeting 'Good morning, Mr Jones' would be appropriate in a formal work situation whereas 'Hi, Jo' would be appropriate between friends)

assessment – a continuous structured process of gathering information on learner competence in many different ways

assonance – 1. repetition (mostly) of vowel sounds in two or more words e.g. "It is J<u>une</u> and the world is all in t<u>une</u>"

2. Add. The vowel sounds do not have to be precisely the same: assonance could consist of a series of vowel sounds that create a certain effect

audience -1. the intended reader(s), listener(s) or viewers of a particular text; in planning a piece of writing speakers/writers must take into the consideration the purpose and audience when choosing an appropriate form of writing

2. Add. In particular, an audience is those attending a live performance of music or drama.

authentic texts – texts which have a practical function and are not literary (e.g. magazine and newspaper articles, recordings from radio and television, advertisements, product labels, travel brochures, government forms, examples of real letters)

bias – 1. a tendency to favour one thing, idea, attitude or person over another which makes it difficult to make a fair assessment

2. Add. In the game of bowls, the "wood" or bowl has a weight on one side which makes it turn towards that side

caption – a title or comment attached above or below an article, a picture, a photo and so on

caricature – 1.an exaggerated portrayal (written or visual) of a character which is achieved by mocking personality traits or appearance

2. Add. The drawings of cartoonists in newspapers are usually intended to be caricatures and work by exaggerating or distorting features of appearance with a view to being comic or satirical

cause (see also effect)- that which gives rise to an action or condition

cinematographic techniques – devices used in the construction of a film (e.g. composition, lighting, type of shot)

clarify- making the meaning of the text clear to the reader

clause – Put in the right place. "The man who was wearing a red shirt ran away." The main sentence is "The man ran away." The words "who was wearing a red shirt" is a subordinate clause. It cannot stand by itself, although the verb is complete (finite). Subordinate clauses start with a conjunction (when, because) or a relative pronoun (who, which). The conjunction links the clause to some part of the main sentence. "The man wearing a red shirt ran away." In this sentence "wearing a red shirt" is not a clause but a phrase. The verb is not complete (it is participle).

climax – the most exciting, effective or important part of the story; this important part is not necessarily at the end

Clipped – Similar to truncation in that you are using a part of the word to form the abbreviation, but in

this case you're using either the middle or end. Common clipped abbreviations include phone

(telephone), cell (cellular phone) and fridge (refrigerator).

coherence – 1. the underlying logical relationship which links ideas together and gives a passage or paragraph unity

2. Add. It may also imply adequate grammar to convey the meaning, or orderly sentence structure. Chaotic grammar may make a statement incoherent.

cohesion – the linking if sentences or paragraphs by means of logical connectors such as conjunctions, pronouns or repetition

colloquialism (see also **slang**) – language belonging to ordinary or familiar conversation but not used in formal language

comparative (see also **superlative**) – degrees of comparison as found in adjectives and adverbs are positive, comparative or superlative (e.g. 'long' (positive), 'longer' (comparative), 'longest' (superlative)

compare (see also contrast) - to assess the way in which things are similar

conflict – the struggle that arises between characters or between individuals and their fate or circumstances; conflict in literature can also arise from opposing desires or values in a character's own mind

conjunction - a word used to join two clauses, words, phrases or sentences

connotative meaning(see also **denotative**) – both the positive and negative associations that a word collects through usage that go beyond the literal (primary) meaning

context - a text is always used and produced in a context; the context includes the broad and immediate situation including aspects such as social, cultural and political background; the term can also refer to that which precedes or follows a word or text and is essential to its meaning

context clues Context clues is using words surrounding an unknown word to determine its meaning. This reading strategy can be taught in conjunction with vocabulary.

contrast (see also compare) - to consider the way in which things differ

conventions – accepted practices or rules in the use of language. Some conventions help to convey meaning (e.g. the rules of grammar, punctuation, typefaces, capital lettrs); some assist in the presentation of content (e.g. table of contents, general layout, headings, footnotes, charts, captions, lists, pictures, index); and others reflect a pattern of language that has become formulaic (e.g. greetings, small talk)

continuous assessment - it involves assessment activities that are undertaken throughout the year

critical language awareness - the analysis of how meaning is constructed with understanding of power relations in and between languages; it empowers the learner to resist manipulation and to use language sensitively

debate - in debating, two opposing teams compete with one another. They aim to convince the adjudicator and the audience that their viewpoint about a given topic is more reasonable and justifiable than that of the opposing team

denotative meaning (see also connotative meaning) – the literal or primary meaning of a word

derivative – a word derived from another or from a root; usually formed by adding a prefix or suffix (e.g. 'quickly from 'quick')

dialect – a form of a language adapted by a particular community; it is significantly different from other forms of the same language in terms of words, structures and/or pronunciation

dramatic irony – occurs when the audience/reader/viewer knows more about the situation and its implications than the characters involved; it heightens the tension, enjoyment and audience participation

dramatic structure – 1. the special literary style in which plays are written

2. the arrangement of plot, acts, scenes, characters and possibly also features of language in a

play.

drawing conclusions - using written or visual clues to figure out something that is not directly stated in the reading.

editing – the process of drafting and redrafting a text, including correcting grammatical usage, punctuation and spelling errors and checking writing for coherence of ideas and cohesion of structure; in media, editing involves the construction, selection and lay-out of texts

effect (see also cause) - the result or consequence of an action or condition

emotive language - language which arouses strong feelings

euphemism -a mild or vague expression substituted for a thought or word which is felt to be too harsh or direct

explicit (as opposed to implicit)- meaning which is clearly or directly stated

external assessment – assessment conducted by a body outside the institution, e.g. ANA, NSC, provincial paper

evaluate - form opinions, make judgments and develop ideas from reading

figurative (as opposed to **literal**) - words or phrases used in ac non-literal way to create a desired effect; literal texts often make concentrated use of figurative language (e.g. simile, personification, metaphor)

fluency - 1. the word comes from the flow of a river and suggests a coherence and cohesion that gives language use quality of being natural, easy to use and easy to interpret

2. Add. And with a fair degree of grammatical control (though perhaps not total grammatical accuracy).

font – the type and size of the letters used when writing, typing or printing (e.g. 12pt (size) Times New Roman (style of lettering)

foregrounding (as opposed to **backgrounding**) – used literally, it means the positioning of a subject in or near the front of the frame; used figuratively, it refers to emphasising or focusing on one point *of aspect* more than another

forum - team speaking or forum debate may be used against other schools, or in the classroom by dividing learners into teams of four, each of whom will speak on a different aspect of the same topic. An adjudicator decides on the winning team

genre – the types or categories into which texts are grouped, *e.g. novel, drama, poetry, business letter, personal letter.*

gesture – a movement of the face or body which communicates meaning (e.g. nodding of head to indicate agreement)

graphics – products of the visual and technical arts (e.g. drawing, designing)

home language (see also **additional language**) – the language first acquired by children through immersion at home; the language in which we think

homonym – a word which has both the same sound and spelling as another but has a different meaning (e.g. the noun 'the bear' and the verb 'to bear')

homophone – a word which sounds the same as another but is spelled differently and has a different meaning (e.g. 'one' and 'won')

hyperbole – a deliberate exaggeration (e.g. to describe something in such a way that it seems much bigger than it really is: 'He gave me a mountainous plate of food.')

image – a picture or visual representation of something

imagery – words, phrases and sentences which create images in our minds such as similes, metaphors, personification

implicit (as opposed to explicit) – something implied or suggested in the text but not expressed directly

implied (as opposed to direct meaning) - meaning suggested by the text but not directly stated

inclusivity – the principle that education should be accessible to all learners whatever their learning styles, backgrounds and abilities

infer – to pick up meaning behind what is stated and to deduce all the implications

Initialism – Also called alphabetism, this is a group of letters, each pronounced separately, used as an

abbreviation for a name or expression. Examples include: SA, CD, TV, DBE, UK.

initiate - to start (e.g. to initiate conversation)

innuendo - something unpleasant which is hinted at rather than clearly stated

interview - task of gathering information or a face-to-face discussion between people, directed toward some specific purpose.

intonation – 1.the pattern of the pitch or the melody of an utterance which marks grammatical structures such as sentences or clauses

2. Add. And distinguishes between statements and questions and indicates the speaker's attitude or feelings

irony – a statement or situation that has an underlying meaning different from its literal or surface meaning. *Irony is related to tone*.

jargon – special terms or expressions used in a trade or profession or by any specific group (e.g. computer users would refer to a 'CPU', 'RAM' and so on); when jargon is used to exclude listeners/readers from an interaction it is potentially hurtful or even harmful

language varieties –.language varieties found when minor adaptations in terms of vocabulary, structure and/or pronunciation have been made; can vary from one region or country to another

literacies -different kinds of literacy (e.g. critical, visual, graphic, computer, media, socio-cultural

literacy (see also literacies) – the ability to process and use information for a variety of purposes and contexts and to write for different purposes; the ability to decode texts, allowing one to make sense of one's world. *The capacity to read and write*

literal (as opposed to figurative) - the plainest, most direct meaning that can be attributed to words

malapropism –the mistaken and muddled use of long words to impress; although these words sound almost right, they are incorrect enough to bring about humour e.g. conversation and conservation. *From a certain Mrs Malaprop, a comic character in a drama*

manipulative language – language which is aimed at obtaining an unfair advantage or gaining influence over others e.g. advertisements, sales talk, political speeches

meta-language – the language used to talk about literature and language and grammatical terms; it includes terminology such as 'context', 'style', 'plot' and 'dialogue'

metaphor – using one thing to describe another thing which has similar qualities (e.g. 'Education is the key to success.')

mind map – a representation of a theme or topic in which key words and ideas are organised graphically

mode – a method, a way or manner in which something is presented; a way of communicating (e.g. the written mode, the spoken or oral mode, the visual mode (which includes graphic forms such as charts)); information can be changed from one mode to another (e.g. converting a graph into a passage)

mood – atmosphere or emotion in written texts; it shows the feeling or the frame of mind of the characters; also refers to the atmosphere produced by visual, audio or multi-media texts

multi-media – an integrated range of modes that could include written texts, visual material, sound, video and so on

narrative - a spoken or written account of connected events in order of occurrence, a story

narrative voice / **point of view** – . the voice of the person telling the story (e.g. a distinction can be made between first person narrative -'I' – who is often a character in the story, or third person narrative in which the narrator refers to characters as 'he', 'she' or 'they')

onomatopoeia - the use of words to recreate the sounds they describe

oxymoron – a combination of words with contradictory meanings, used deliberately for effect; usually formed by using an adjective to qualify a noun with an opposite meaning (e.g. an open secret)

panel discussion - groups are formed to discuss a topic, answer questions and respond to tasks **paradox** – an apparently self-contradictory statement or one that seems in conflict with logic; lying behind the superficial contradiction, there is logic or reason

paraphrase - a restatement of an idea or text in one's own words

paronym – word formed from a foreign word

personification – attributing human characteristics to non-human things

plot – the interrelatedness of the main events in a text; plot involves more than a simple sequence of events as it suggests a pattern of relationships between events and a web of causation

point of view - the perspective of a character in relation to issues in a novel or play

Portmanteau – The blending of two or more words will give you a portmanteau. The examples include

liger (lion and tiger), brunch (breakfast and lunch), Gautrain, spork (spoon and fork), skort (shorts and

skirt), and brinner (breakfast and dinner).

prejudice - intolerance of or a pre-judgement against an individual, a group, an idea or a cause

projection- the placement and delivery of volume, clarity and distinctness of voice for communicating to an audience

pun – a play on words which are identical or similar in sound in order to create humour (e.g. 'Seven days without water makes one week/weak.')

redundancy - the use of words, phrases and sentences which can be omitted without any loss of meaning

register – the use of different words, style, grammar, pitch and tone for different contexts or situations (e.g. official documents are written in a formal register and friendly letters are usually written in an informal register)

report - (formal and informal) Giving exact feedback of a situation, e.g. accident

re-reading - Rereading is a reading strategy that gives the reader another chance to make sense out of a challenging text.

restating - Restating is a reading strategy where the reader will retell, shorten, or summarize the meaning of a passage or chapter, either orally or in written form.

rhetoric device – device such as pause and repetition, used by a speaker to effectively persuade or convince. *Some devices may be manipulative*

rhetorical question – a question asked not to get a reply but for emphasis or dramatic effect (e.g. 'do you know how lucky you are?')

rhyme – words or lines of poetry that end with the same sound including a vowel

rhythm - a regular and repeated pattern of sounds

sarcasm – an ironic expression *or tone of voice* which is used in order to be unkind or offensive or to make fun of someone

satire - the use of ridicule, sarcasm and irony to comment critically on society or individual or a situation

scan – to run one's eyes over a text in order to find specific information (e.g. scan a telephone directory for a name and number)

simile – comparing one thing directly with another, a word such as 'like' or 'as' is used to draw attention to the comparison

skim – to read a text very quickly to get an overview (e.g. skim the newspaper headlines for the main news)

slang – informal language often used by a group of people, such as teenagers, who use terms like 'cool' and 'awesome'; the difference between colloquial language and slang is that slang has not yet been accepted in polite or formal conversation, whereas colloquialisms (e.g. 'Good show!') have been

stereotype – a fixed *conventional* (and often biased) view about what role a particular person is expected to play

strategy – a certain *broad* procedure *or plan* used to tackle a problem

stress (in a word or sentence) - to give force to a particular syllable in a word or a word in a sentence

style – The distinctive and unique manner in which a writer arranges words to achieve particular effects. Style essentially combines the idea to be expressed with the individuality of the author. These arrangements include individual word choices as well as such matters as length and structure of sentences, tone and use of irony.

subplot - subsidiary action which runs parallel with the main plot of a play or a novel

symbol – something which stands for or represents something else

synonym (as opposed to **antonym**) – a word which has the same meaning or almost the same meaning as another word in the same language. *Synonyms in English tend to have important differences in connotation*

synthesise - the drawing together of ideas from a variety of sources; a clear summary of these combined ideas

text - a statement or creation in any written, spoken or visual form of communication

theme – the central idea or ideas in a text; a text may contain several themes and these may not be explicit or obvious

tone – quality and timbre of the voice that conveys the emotional message of a *spoken* text. In written text, it is achieved through words *that convey the attitude of the writer*. In film, tone can be created through music or *visual effects*

transactional writing – functional writing (e.g. letters, minutes of meetings, reports, faxes)

Truncation – This type of abbreviation consists only of the first part of a word. These are most often

used when referring to proper titles such as months of the year or days of the week, e.g., Mon., Fri.,

Apr., Oct.

turn-taking conventions – the customs which govern the flow of conversation between people such as allowing others to give their opinion, restating to clarify meaning, intervening to redirect focus, asking for clarification

understatement – express something in restrained terms rather than giving the true or full facts, usually for emphasis, *possibly as a form of evasion, possibly as a form of humour*

verbosity - language using more words than are needed

visual texts – visual representations which can be seen and which convey messages (e.g. film images, photos, computer graphics, cartoons, models, drawing, paintings)

voice – the author's persona: who the author is; when reading or viewing one gains an impression of the author and his/her intentions. *See narrative voice*

wit - the unexpected, quick and humorous combining of contrasting ideas or expressions

word-attack skills - strategies used when reading an unknown word (e.g. breaking it into syllables or looking at the meaning of the prefixes or suffixes